

JUDr. Petra Príbelská, PhD., členka Súdnej rady Slovenskej republiky

Súdna rada
Slovenskej republiky
Hlavné námestie 8
814 22 Bratislava

Kancelária Súdnej rady Slovenskej republiky
Hlavné námestie 8, 814 22 Bratislava
-1-

09-09-2022

Číslo spisu:

Číslo záznamu: 7752/2022

Prílohy: 22

Vybavuje:

Vec:

Návrh na kandidatúru na sudcu Všeobecného súdu Európskej únie so sídlom v Luxemburgu: Mgr. Andrej Stec, DESS, poradca (référéndaire), Všeobecný súd EÚ, Luxemburg.

Ako členka Súdnej rady Slovenskej republiky, ktorá je oprávnená na takýto návrh priamo zo zákona, navrhujem za kandidáta na sudcu Všeobecného súdu Európskej únie so sídlom v Luxemburgu **Mgr. Andreja Steca, DESS,** _____

V Bratislave, dňa 09.09.2022

JUDr. Petra Príbelská, PhD.

Pripájam tieto listiny (potvrdenie o zdravotnej spôsobilosti doložím do dvoch týždňov):

1. Odôvodnenie kandidatúry na miesto sudcu na Všeobecnom súde EÚ v Luxemburgu
2. Životopisy v slovenskom, francúzskom a anglickom jazyku
3. Vyhlásenie uchádzača o plnej spôsobilosti na právne úkony
4. Potvrdenie o praxi na Všeobecnom súde EÚ (od 1. júna 2004 doteraz) (dve verzie: SJ a FJ) (vrátane dokladu ohľadom zaradenia v kabinete pána Sudcu JUDr. J. Schwarcza, PhD.)
5. Aktuálne potvrdenie o predĺžení praxe na Všeobecnom súde EÚ (1. september 2022 a ďalej, v kabinete pána Sudcu JUDr. J. Schwarcza, PhD), vrátane tabuľky ohľadom interného kariérneho postupu (súčasný stav)
6. Najaktuálnejší pracovný výkaz (za rok 2021 – tzv. « Rapport de notation » ; confidentiel)
7. Potvrdenie o trvalom pobyte (v _____)
8. Súhlas s kandidatúrou na sudcu Všeobecného súdu EÚ v Luxemburgu
9. Aktuálny výpis z registra trestov
10. Súhlas s vyžiadaním odpisu z registra trestov
11. Potvrdenie o zamestnaní na Delegácii Komisie EÚ v Bratislave

12. Pracovná zmluva (časť) z 12.9.2002, s p. JUDr. (Advokát spolupracujúci s a), ako aj potvrdenie o dĺžke zamestnania
13. Diplom z Právnickej fakulty Univerzity Komenského v Bratislave
14. Diplom z postgraduálneho štúdia DESS v Paríži (Juriste européen)
15. Výber z výsledkov na DESS v Paríži (Juriste européen)
16. Certifikáty WIPO z oblasti duševného vlastníctva (6 certifikátov)
17. Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške pre odbor prírodovedný z jazyka francúzskeho
18. Diplom „maturita bilingue“ (SJ a FJ)
19. Doklad TOEFL o znalosti angličtiny (výsledok- 107) a doklady ohľadom nemčiny (Berlitz, level 8) a taliančiny (Scuola Leonardo da Vinci, C.1)
20. Ukážky programov z pripravovaných prednášok: Program MarkenFortum (Mníchov, 30.11.2022), ERA (Trevír, 26.10.2022) a EJTN (Neapol, 13.9.2022)
21. Ukážka programu z uskutočnenej prednášky (príklad – IPIL, 27.1.2021, Luxemburg)
22. Ukážka z publikačnej činnosti po francúzsky, „PIN CODE – Revue internationale de la propriété intellectuelle et du numérique“
23. Certifikáty zo stáží a štúdií: stáž v ZEUS BRUSSELS SPRL (Belgicko), stáž v AK. Ballenegger, Germanier Jaquinet et Kart v Lausanne (Švajčiarsko), certifikát z letnej školy ľudských práv (Štrasburg, Francúzsko) a certifikát o trojročnom štúdiu vo Výberovom vzdelávacom spolku

Zoznam priložených dokladov (Andrej Stec)

1. Odôvodnenie kandidatúry na miesto sudcu na Všeobecnom súde EÚ v Luxemburgu
2. Životopis (SK, FR, Angl. verzie)
3. Potvrdenie o praxi na Všeobecnom súde EÚ (od 1. júna 2004 doteraz) (dve verzie: SJ a FJ) (včítane dokladu ohľadom zamestnania v kabinete pána Sudcu JUDr. J. Schwarcza, PhD.)
4. Aktuálne potvrdenie o predĺžení praxe na Všeobecnom súde EÚ (1. september 2022 a ďalej, v kabinete pána Sudcu JUDr. J. Schwarcza, PhD), včítane tabuľky ohľadom interného kariérneho postupu (súčasný stav)
5. Najaktuálnejší pracovný výkaz (za rok 2021 – tzv. « Rapport de notation » ; confidentiel)
6. Potvrdenie o trvalom pobyte (v _____, Slovensko)
7. Súhlas s kandidatúrou na sudcu Všeobecného súdu EÚ v Luxemburgu
8. Aktuálny výpis z registra trestov
9. Súhlas s vyžiadáním odpisu z registra trestov
10. Potvrdenie o zamestnaní na Delegácii Komisie EÚ v Bratislave
11. Pracovná zmluva (časť) z 12.9.2002, s p. JUDr. _____ (Advokát spolupracujúci s _____), ako aj potvrdenie o dĺžke zamestnania
12. Diplom z Právnickej Fakulty Univerzity Komenského v Bratislave
13. Diplom z postgraduálneho štúdia DESS v Paríži (Juriste européen)
14. Výber z výsledkov na DESS v Paríži (Juriste européen)
15. Certifikáty WIPO z oblasti duševného vlastníctva (6 certifikátov)
16. Vysvedčenie o štátnej jazykovej skúške pre odbor prírodovedný z jazyka francúzskeho
17. Diplom „maturita bilingue“ (SJ a FJ)
18. Doklad TOEFL o znalosti angličtiny (výsledok- 107) a doklady ohľadom nemčiny (Berlitz, level 8) a taliančiny (Scuola Leonardo da Vinci, C.1)
19. Ukážky programov z pripravovaných prednášok: Program MarkenFortum (Mníchov, 30.11.2022), ERA (Trevír, 26.10.2022) a EJTN (Neapol, 13.9.2022)
20. Ukážka programu z uskutočnenej prednášky (príklad – IPIL, 27.1.2021, Luxemburg), NEAPOL
21. Ukážka z publikačnej činnosti po francúzsky, „PIN CODE – Revue internationale de la propriété intellectuelle et du numérique“
22. Certifikáty zo stáží a štúdií: stáž v ZEUS BRUSSELS SPRL (Belgicko), stáž v AK. Ballenegger, Germanier Jaquinet et Kart v Lausanne (Švajčiarsko), certifikát z letnej školy ľudských práv (Štrasburg, Francúzsko) a certifikát o trojročnom štúdiu vo Výberovom vzdelávacom spolku
23. Doklad o spôsobilosti na právne úkony
24. POTVRDENIE O ZDRAVOTNOM STAVE

1

Odôvodnenie kandidatúry na miesto sudcu na Všeobecnom súde EÚ v Luxemburgu.

Vážená Súdna rada Slovenskej republiky,

Vážené členky a vážení členovia Súdnej rady Slovenskej republiky,

dovoľte mi v skratke uviesť dôvody, pre ktoré som sa rozhodol predstúpiť pred Vás a kandidovať za sudcu na Všeobecnom súde EÚ v Luxemburgu. Budem Vám vd'ačný za Vašu prípadnú podporu.

Hlavným dôvodom je môj dlhodobý záujem o právo EÚ (od roku 1996), ako aj skutočnosť, že od roku 2004 dodnes (viac ako 18 rokov) pôsobím na Všeobecnom súde EÚ ako právny poradca (najprv v kabinete pána Sudcu JUDr. D. Švábyho, PhD., a následne, v kabinete pána Sudcu JUDr. J. Schwarcza, PhD.) a preto dôverne poznám fungovanie tohto súdu, ako i význam jeho judikatúry. Skúsenosti z tejto praxe, ako i z praxe na Delegácii Európskej Komisie, by som rád zúročil na pozícii sudcu Všeobecného súdu EÚ.

Ako podrobnejšie uvádzam v priloženom životopise, počas pôsobenia na Všeobecnom súde EÚ som spolupracoval na významných kauzách, najmä z oblasti hospodárskej súťaže (zneužívanie dominantného postavenia), štátnej pomoci (napríklad ohľadom environmentálnej politiky), z oblasti colnej (anti-dumping), inštitucionálnej (vzťahy medzi agentúrami EÚ), ľudských práv (právo na slobodu prejavu), prístupu k dokumentom či tiež práva duševného vlastníctva.

Za dlhé roky pôsobenia na Všeobecnom súde EÚ som prešiel v podstate celou škálou agendy a viem, že každý nový prípad je dôvodom na hlboké zamyslenie, keďže riešenia často majú celoeurópsky dopad. V niektorých kauzách, ako napríklad v kauze „Intel“, má riešenie (v oblasti aplikácie ekonomického testu AEC) dokonca následky na doktrínálne analýzy aj na svetovej úrovni. Rovnako je tomu pri kauzách ako Google Android, Qualcomm, či iných.

Za súčasť práce pokladám aj pravidelnú doktrínálnu činnosť. Prednášam preto pravidelne v mnohých štátoch EÚ (okrem Slovenska a Českej republiky tiež v Nemecku, v Rakúsku, vo Veľkej Británii, v Taliansku, v Španielsku, v Grécku, či v Luxemburgu - detaily uvádzam v životopise), ako i v USA (Boston, Houston) či (Zoom) v Malajzii. Pravidelná prednášková činnosť mi umožňuje spopularizovať právne riešenia prijaté na úrovni EÚ, ako aj ich konfrontovať s riešeniami na úrovni národnej, či medzinárodnej. Som tiež členom odbornej spoločnosti CET-J, „Circle of European Trade Mark Lawyers“ a členom medzinárodnej odbornej skupiny sudcov a advokátov riešiacich globálne otázky procesu v oblasti práva duševného vlastníctva (zastrešené INTA).

Rovnako pravidelne aj publikujem, či už na Slovensku (v zborníkoch, napríklad v oblasti hospodárskej súťaže, ako i v časopise Duševné vlastníctvo) alebo v zahraničí (som zodpovedný redaktor, v Luxemburgu, právnej revue „*Droit du numérique*“, a to jej európskej zložky).

Zároveň sa snažím venovať, v rámci časových možností, aj pedagogickej činnosti. Aktuálne vediem tutoriálny proces so študentkou na BISLA (Bratislava Institut of Liberal Arts) v oblasti inštitucionálneho práva EÚ.

Je samozrejmou, že na Všeobecnom súde EÚ všetky dokumenty pripravujem výhradne po francúzsky. Prednášam (okrem Slovenska a Českej republiky) v angličtine, prípadne (v Luxemburgu) vo francúzštine.

Ešte sa vrátim k mojim začiatkom v práve EÚ. Okrem domáceho aspektu práva ma vždy zaujímal aj aspekt európsky a aspekt ľudských práv. Už v roku 1996 som študoval, v rámci tutoriálneho systému na BISLA (vtedy ešte „*Výberový vzdelávací spolok*“), s kanadskou právničkou Rachel Hammonds v angličtine významné judikáty Súdneho dvora EÚ (ako « *Cassis de Dijon* » a podobne). Následne som sa venoval európskeho právu, ešte počas štúdií na Vysokej škole PF UK, aj na stáži v Bruseli (vo firme ZEUS Brussels), ako i počas ročného postgraduálneho štúdia deviatich európskych univerzít „*European Integration and Internalization*“ (v angličtine) a ročného postgraduálneho štúdia v Paríži, DESS (« *Diplôme des études supérieures spécialisées* ») « *Juriste européen* » (s výberovým štipendiom „*Bourse Ph. Habert*“, Sciences-Po), ukončeného s vyznamenaním. Okrem toho som v rámci štúdií ľudských práv absolvoval aj mesačné školenie v Štrasburgu, „*Droits de l'homme et la globalisation*“.

Vždy som spájal teóriu a prax. Rád som spoznával prax v iných štátoch, mimo iného aj z jazykových a právno-kultúrnych dôvodov (pôsobil som, napríklad, aj na trojtýždňovej stáži v Lausanne, vo Švajčiarsku, v advokátskej kancelárii „*Balnegger, Germanier Jacquinet et Kart*“, kde som sa zúčastňoval na pojednávaníach v oblasti duševného vlastníctva). Pôsobil som aj na Delegácii Komisie EÚ v Bratislave v čase predvstupového procesu, kde som mal spoluzodpovednosť za analýzu transpozície tzv. « *acquis communautaire* » do práva v SR (mal som na starosti osem prístupových kapitol). Táto funkcia v sebe zahŕňala právne aj diplomatické aspekty.

Mám za to, že kto chce dnes pôsobiť v oblasti práva EÚ, musí sa stále vzdelávať, porovnávať riešenia z rôznych právnych kultúr, hľadať rozhodujúce aspekty toho-ktorého sporu a dať ich zároveň do súladu s komplexnou právnou logikou, pri pochopení histórie a filozofie budovania Európskej únie ako úspešného zoskupenia štátov. Riešenie sporov si vyžaduje, okrem samozrejmych právnych a jazykových schopností, aj významnú mieru prehľadu v aspektoch ekonomických, geopolitických, kultúrnych a spoločenských.

Rád by som „ponúkol“ do výberového procesu moje dlhodobé skúsenosti poradcu na Všeobecnom súde EÚ, so špecializáciou najmä na agendu hospodárskej súťaže, ako i na právo duševného vlastníctva, čo je zásadná časť náplne práce predmetného súdu, ktorý pôvodne

vznikol práve za účelom odbremenit' Súdny dvor EÚ od tohto typu agendy, ktorá je mimoriadne časovo náročná a fakticky komplexná (vzhľadom na potrebu detailných analýz dôkazov, a to často v mimoriadne ekonomicky zložitých typoch káuz).

Dovoľte mi na záver uviesť, že pokiaľ by som získal Vašu podporu, bolo by mi veľkou ct'ou naďalej reprezentovať slovenskú právnu kultúru na európskej scéne.

Andrej Stec

Mgr. Andrej Stec, DESS (Juriste européen)

Životopis

Dátum a miesto narodenia:

Rodinný stav:

Odborná prax

1. Jún 2004 – september 2022

Všeobecný súd EÚ, Luxemburg – aktuálne pracovné zaradenie

18 rokov – najdlhšie pôsobiaci právnik zo Slovenska v kabinetoch sudcov na Všeobecnom súde EÚ:

Poradca („référéndaire“) v kabinetoch slovenských sudcov na Všeobecnom súde EÚ v Luxemburgu.

- po vstupe SR do Európskej únie v kabinete pána sudcu JUDr. D. Švábyho, PhD. (od júna 2004 do septembra 2009) ;
- v septembri 2009, keď na Všeobecný súd EÚ nastúpil v poradí druhý slovenský sudca, JUDr. J. Schwarcz, PhD., stal som sa členom jeho kabinetu ;

V tejto funkcii píšem najmä návrhy rozsudkov a uznesení, ako aj predbežné správy a správy pre pojednávanie (všetko výhradne vo francúzskom jazyku).

Som aktívny najmä v oblasti práva hospodárskej súťaže (zneužívanie dominantného postavenia, štátne pomoci, koncentrácie), práva duševného vlastníctva (právo ochranných znáмок a dizajnov), ale i v oblastiach práva na informácie, ľudských práv, pracovného práva, colného práva (najmä práva antidumpingového), či tiež práva spotrebiteľského (napr. spory týkajúce sa chemických substancií - ohľadom prístupu na trh a informácií o zdravotných rizikách). Jedná sa aj o spory z vysoko technických oblastí (moderné počítačové technológie, solárne panely, elektromobily, regulácia elektrických cien, analýza dopadov substancií na zdravie, a podobne).

Pracoval som na viacerých kauzách európskeho významu z hľadiska právnej teórie, či už v oblasti hospodárskej súťaže EÚ (podieľal som sa napríklad na písaní rozsudku v kauze „Intel“, kde sankcia presahovala miliardu EUR a bola svojho času najvyššou pokutou udelenou Komisiou jednej konkrétnej firme, tiež som sa podieľal na analýzach a riešení v ďalších významných kauzách z oblasti zneužívania dominantného postavenia, v sporoch „Qualcomm“ a „Google Android“), environmentálnej štátnej pomoci (včítane pomoci pri budovaní továrne na elektromobily v Nemecku a ohľadom regulácie cien elektriny v Rakúsku), v oblasti anti-dumpingu (kauzy ohľadom solárnych panelov vyrábaných v Číne a kauzy z oblasti oceľiarskeho priemyslu v Rusku), a v oblasti obchodovania s chemickými látkami na trhu EÚ. Tiež som aktívny v oblasti práva duševného vlastníctva EÚ (napríklad ohľadom návrhov na zrušenie niektorých ochranných znáмок svetového renomé, či aktuálne v kauzách riešiacich dopad tzv. „Brexitu“).

Pracoval som aj na viacerých spisoch, ktoré majú vzťah k ľudským právam (sloboda slova, právo na zastúpenie v parlamente, a pod.).

Som ďalej aktívny v rovine teoretickej (prednášam v rámci EÚ, v USA aj v Ázii, pravidelne publikujem v Luxemburgu aj na Slovensku).

Príklady rozsudkov, na ktorých som spolupracoval:

- rozsudok z 26. januára 2022, Intel Corporation/Komisia, T-286/09 RENV, EU:T:2022:19
- rozsudok z 11. decembra 2014, Rakúsko/Komisia (T-251/11, EU:T:2014:1060)
- rozsudok z 12. septembra 2017, Bayerische Motoren Werke/Komisia (T-671/14, EU:T:2017:599)
- rozsudok z 18. januára 2012, Diebel - SGPS/Komisia (T-422/07, neuvverejnený, EU:T:2012:11)
- rozsudok zo 16. decembra 2015, VTZ a i./Rada (T-108/13, neuvverejnený, EU:T:2015:980)
- rozsudok z 8. júla 2020, Jiangsu Seraphim Solar System/Komisia (T-110/17, EU:T:2020:315)
- rozsudok z 15. októbra 2008, Powerserv Personalservice/ÚHVT – Manpower (MANPOWER) (T-405/05, EU:T:2008:442)
- rozsudok z 28. apríla 2021, Point Tec Products Electronic/EUIPO – Compagnie des Montres Longines Francillon (Représentation de deux ailes déployées autour d'un triangle) (T-615/19, neuvverejnený, EU:T:2021:224), ako aj T-76/13 a T-505/12

2. 1. december 2003 – 30. apríl 2004:

Právny poradca na Delegácii Európskej Komisie v Bratislave (zodpovedný priamo p. Van der Lindenovi, Predsedovi Delegácie EÚ).

V tejto pozícii som bol zodpovedný za správne preberanie tzv. „Acquis Communautaire“ do slovenského právneho poriadku. Mal som na starosti osem prístupových kapitol, vrátane hospodárskej súťaže, práva duševného vlastníctva, ľudských práv, či poľnohospodárskeho práva.

3. 12. september 2002 – 30. november 2003:

Koncipient v advokátskej kancelárii Allen&Overy Bratislava, u JUDr. I. Pálku.

Pôsobil som v oblasti obchodného práva, práva nehnuteľností a práva hospodárskej súťaže (vrátane kontroly koncentrácií).

Vzdelanie

2001-2002:

Univerzita Paris XII (Val de Marne) - *Diplôme des études supérieures spécialisées (DESS)*
(Ročné postgraduálne štúdium špecializované na právo EÚ – „Juriste européen“)

(S vyznamenaním)

(Výberové štipendium « LE PONT NEUF – Bourse Philippe Habert », Science-Po Paris)

1996-2001:

Právnická fakulta Univerzity Komenského v Bratislave (Mgr.)

1999-2000:

9 Európskych univerzít: TEMPUS program „European Integration and Internalization“
(Ročné postgraduálne štúdium špecializované na právo a ekonomiu EÚ, po anglicky)

1996-1999:

VVS/BISLA – (Bratislava Institute of Liberal Arts – Liberal Arts College) (výberové štipendium)

(Trojročné štúdium práva, právnej filozofie a všeobecnej filozofie, s osobnými tútormi – napríklad p. Rachel Hammonds /Kanada/ pre právo EÚ)

Júl 2000:

Štrasburská univerzita a Inštitút René Cassin: Ľudské práva a globalizácia (Letná škola ľudských práv)

Pravidelná prednášková činnosť

Pravidelná prednášková činnosť v členských štátoch EÚ, ale aj v USA a v Ázii (pokiaľ sa jednalo o prednášku Online, je to ďalej uvedené, inak išlo vždy o medzinárodnú konferenciu naživo):

Prednášal som pre INTA:

- v Bostone (USA, 2019: „*Digital Evidence in IP*“)

- v Houstone (Online - USA, 2021, dve prednášky: „*Cross-border issues in IP, E-Commerce, Procedure*“, „*Well-known trademarks and Notorious Trademarks in recent case-law*“)

Pre Justičnú akadémiu v Malajzii (Online - 2021, pre sudcov odvolacích súdov: „*Enforcement of IP Rights in the digital world. Case-law and new legislation – DSA*“)

Pre ECTA v Aténach (Grécko, 2018: „*New case-law on the likelihood of confusion, explaining the concept of neutralization*“)

Pre MarkenVerband v Mníchove (Nemecko, 2019: „*Case-law on trademarks representing a technical characteristic of products*“; December 2022 – v príprave)

Na London IP week v Londýne (Veľká Británia, 2018 a 2019: „*IP procedures in the EU*“)

Pravidelne prednášam pre EUIPO v Alicante aj v Luxemburgu (2015-2022: rôzne aktuálne témy, naposledy 13.6.2022 na Tertulii v Luxemburgu).

Pravidelne prednášam pre ERA v Trevíri (Nemecko, 2016-2021: rôzne aktuálne témy. Tiež predsedanie panelu odborníkov v 2020 a v 2021, počas Covid-19 Online).

Pravidelne prednášam pre CET-J (v Trevíri, vo Viedni a v Lisabone: rôzne aktuálne témy).

Prednášal som pre Inštitút priemyselného vlastníctva v Luxemburgu («*Institut de la Propriété Intellectuelle de Luxembourg*», 27.1.2021: „*25 years of case-law on the EU Trademark. Essential and other functions of trademarks*“).

Prednášam tiež v SR a ČR:

- „*1. České a Slovenské sympóziu o ochranných známkach a dizajnoch*“, Praha, 2016
- na Justičnej akadémii v Omšeni (Pezinok), na tému colného a daňového práva EÚ
- v Bratislave na konferencii „*Nové technológie a právo duševného vlastníctva-Právo ochranných známok*“ (2019).

Podieľal som sa na príprave globálnej konferencie organizovanej SR v rámci predsedníctva Rady EÚ – bol som organizátorom a moderátorom panelu ohľadom reformy práva ochranných známok v EÚ na konferencii „*IP – shaping the future*“ (Bratislava, 2016).

Pravidelne prednášam na Všeobecnom súde EÚ pre sudcov a advokátov (napríklad pre Justičnú akadémiu SR v rokoch 2020 a 2022).

Aktuálne pripravujem prednášky do Neapolu (EJTN Civil Justice Seminar, 13. septembra 2022), do Barcelony (CET-J a Advokátska komora v Španielsku, koniec septembra 2022), do Trevíru (ERA – výročný seminár o práve duševného vlastníctva, koncom októbra 2022 v ktorom prednášam a predsedám panelu, pravdepodobne Online) a do Mníchova (MarkenForum, koniec novembra a začiatok decembra 2022).

Členstvo vo vedeckých asociáciách a v redakčných radách

Som členom medzinárodnej vedeckej asociácie „*Circle of European Trade Mark Judges*“ (CET-J), pod záštitou pani M. Grabrucker, bývalej predsedníčky Najvyššieho patentového súdu (Nemecko) a pod záštitou ERA (Academy of European Law) (členmi sú sudcovia a právnici zo štátov EÚ, Švajčiarska, Nórska a Turecka).

Som členom nezávislého medzinárodného zoskupenia sudcov a právnikov špecializovaných na právo duševného vlastníctva, ktoré aktuálne pripravuje správu o optimalizácii IP procesov na globálnej úrovni (ročný pracovný program INTA) (zoskupenie zahŕňa tiež sudcov a právnikov z Kanady, USA, Talianska, Nórska, Južnej Kórei, Singapuru, a ďalších).

Členstvo v redakčnej rade právneho časopisu JURISNEWS «*Droit de la propriété intellectuelle et du numérique*» (Larcier) (Luxemburg) – pravidelne prispievam a zodpovedám za časť venovanú právu EÚ v oblasti digitalizácie.

Pôsobenie vo vyššom vzdelávaní

Od januára 2022 pôsobím ako tuteur v oblasti práva EÚ na BISLA (Bratislava Institute of Liberal Arts – Liberal Arts College) (činnosť spočíva v pravidelných stretnutiach s vybraným študentom ohľadom práva a politiky EÚ, vrátane inštitucionálneho práva EÚ a aktuálnych judikátov SDEÚ a Všeobecného súdu EÚ).

Príspevky v právnych časopisoch

Pravidelne prispievam do právnych časopisov a zborníkov v SR i v Luxembursku.

Vo francúzštine:

Zborník PIN code « *Revue internationale de propriété intellectuelle et de droit numérique* », Vydavateľstvo « *Legitech* » Luxemburg, číslo 6-2020 : « *Sur l'interprétation de quelques notions autonomes du droit de l'Union européenne dans le secteur de la propriété intellectuelle* » (str. 1)¹

¹ https://storage.googleapis.com/public-websites-data/legitech.lu/RPIN_N6_Somm.pdf
<https://www.legitech.lu/en/shop/product/revue-internationale-de-la-propriete-intellectuelle-et-du-droit-du-numerique-pin-code-243>

Zborník JURISNEWS « *Droit de la propriété intellectuelle et du numérique* » (Larcier, Luxembourg). Člen redakčnej rady. Príspevok v každom čísle od čísla 3/4-2019, ohľadom autorských práv, databáz, ochranných známk, ohľadom pôsobenia internetových platforiem či ohľadom peer-to-peer sietí.²

V slovenčine:

Časopis „*Duševné vlastníctvo*“, Revue pre teóriu a prax v oblasti duševného vlastníctva, Úrad priemyselného vlastníctva SR, Banská Bystrica, Výber 2017: „*Patenty vo farmaceutickom odvetví: Pay for delay. Dohodnutá (dobrovoľná) koexistencia medzi patentovanými liečivami a generickými liečivami*“ (str. 24, štúdia)

Časopis „*Duševné vlastníctvo*“, Revue pre teóriu a prax v oblasti duševného vlastníctva, Úrad priemyselného vlastníctva SR, Banská Bystrica, Výber 2017: „*Prehľad aktuálnej judikatúry Všeobecného súdu EÚ v oblasti práva ochranných známk*“ (str. 48)

Časopis „*Duševné vlastníctvo*“, Revue pre teóriu a prax v oblasti duševného vlastníctva, Úrad priemyselného vlastníctva SR, Banská Bystrica, 1-2021: „*Načrtnutie aktuálnych vývojových línií v judikatúre ohľadom riadneho používania ochrannej známky, rozlišovacej spôsobilosti získanej používaním a ohľadom intenzity dobrého mena*“ (str. 30, štúdia)

Časopis „*Duševné vlastníctvo*“, Revue pre teóriu a prax v oblasti duševného vlastníctva, Úrad priemyselného vlastníctva SR, Banská Bystrica, 3/4-2021: „*Niekoľko postrehov z praxe vzhľadom na koexistenciu európskeho režimu ochranných známk a režimov na úrovni členských štátov EÚ a Beneluxu*“ (str. 25, štúdia).

Ako spoluautor:

Zborník Suchoža, J. Husár, J. (eds): „*Právo Obchod Ekonomika IV*“, Košice: Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, 2014, Schwarcz, J. a Stec, A., „*Aktuálne otázky v oblasti práva štátnej pomoci v EÚ, so zameraním na oblasť energetiky*“ (str. 199)

Zborník Suchoža, J. Husár, J. (eds): „*Právo Obchod Ekonomika VI*“, Košice: Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, 2016, Schwarcz, J. a Stec, A., „*Reforma Všeobecného Súdu EÚ*“ (str. 461).

Bude publikované v roku 2022 (december): Kolektívne dielo k *Európskej ochrannej známke (IPIL - Inštitút priemyselného vlastníctva v Luxemburgu)*

² <https://www.larcier.com/fr/jurisnews-droit-de-la-propriete-intellectuelle-et-du-numerique.html>

Profesijné certifikácie WIPO – Právo duševného vlastníctva

12. septembra až 27 novembra 2018: Pokročilé štúdium v oblasti softwarového práva (*Cours avancé sur la concession de licences de logiciels, y compris les logiciels libres*)

1. septembra až 6. decembra 2018: Pokročilé štúdium v oblasti práva duševného vlastníctva, tradičných znalostí a tradičných kultúrnych vyjadrovaní (*Advanced Course on Intellectual Property, Traditional Knowledge and Traditional Cultural Expressions*)

11. septembra až 13. decembra 2017: Pokročilé štúdium v oblasti ochranných známk, dizajnu a geografických označení pôvodu (*Advanced Course on Trademark, Industrial designs and Geographical Indications*)

8. mája až 15. júla 2014: Pokročilé štúdium v oblasti autorských práv (*Cours avancé sur le droit d'auteurs et les droits connexes*)

18. september až 18. november 2014: Pokročilé štúdium v oblasti biotechnológií a práva duševného vlastníctva (*Cours avancés sur la biotechnologie et la propriété intellectuelle*)

Stáže

Júl-august 2002: Allen&Overy Bratislava

Január 2001 – jún 2001: Peterka&Leuchterová Bratislava

28. augusta – 15. septembra 2000: Ballenegger, Germanier Jaquinet et Kart, Avocats au Barreau (Lausanne, Švajčiarsko)

7. februára 2000 – 31. júla 2000: Krivák&Co. Bratislava

18. september 1999 – 10. december 1999: ZEUS Brussels SPRL (Právo EÚ, Leonardo da Vinci program) (Brusel, Belgicko)

Jazykové znalosti

Francúzsky jazyk – C.2+ (*včítane právnej terminológie a prednáškovej činnosti – napr. IPIL Luxemburg*) (*DESS Paríž – postgraduálne štúdiá práva EÚ po francúzsky, tiež Štátna jazyková skúška z FJ, bilingválna maturita SK/FR zo 7 predmetov, včítane francúzskej maturity z jazyka, z matematiky, z chémie a z biológie – bilingválne gymnázium Metodova 2, Bratislava*),

Anglický jazyk – C.2+ (*včítane právnej terminológie a prednáškovej činnosti – prednášam najmä v angličtine*) (*TOEFL - 107, TEMPUS PROGRAM EU INTEGRATION AND INTERNALIZATION po anglicky*),

Nemecký jazyk – B.2

Taliansky jazyk – B.1

Španielsky jazyk – A.1

Luxemburský jazyk – A.1

Ďalšie relevantné skutočnosti

Mám osvedčenie NBÚ v zmysle paragrafu 26, ods. 1, zákona č. 215/2004, o ochrane utajovaných skutočností (stupeň utajenia: tajné).

V roku 2003 som úspešne absolvoval výberové konanie (EPSO) na Komisiu EÚ.

Záujmy

Francúzska literatúra, šach, beh, karate.

Andrej Stec

Mgr. Andrej Stec, DESS (Paris XII, « Juriste européen »)

Curriculum Vitae

Date de naissance:

Lieu de naissance:

Emplois

Du 1^{er} juin 2004 jusqu'à présent (2022):

Référéndaire, Tribunal de l'Union européenne, Luxembourg

Respectivement dans les cabinets de MM. les juges JUDr. D. Šváby, PhD., et JUDr. J. Schwarcz, PhD.

Je rédige des projets d'arrêts, des rapports préalables, des rapports d'audience et des rapports de recherche notamment dans les domaines du droit de la concurrence, du droit antidumping, du droit de la propriété intellectuelle (droit des marques et droits des dessins et modèles), du droit de la fonction publique, du droit d'accès aux documents, et autres.

J'ai notamment conseillé et j'étais chargé de rédaction des affaires suivantes (exemples) :

- arrêt du 26 janvier 2022, Intel Corporation/Commission (T-286/09 RENV, EU:T:2022:19) *(en équipe)*
- arrêt du 11 décembre 2014, Autriche/Commission (T-251/11, EU:T:2014:1060)
- arrêt du 12 septembre 2017, Bayerische Motoren Werke/Commission (T-671/14, EU:T:2017:599)
- arrêt du 19 janvier 2022, Koinopraxia Touristiki Loutrakiou / Commission (T-757/18, EU:T:2022:13)
- arrêt du 18 janvier 2012, Djebel - SGPS/Commission (T-422/07, non publié, EU:T:2012:11)
- arrêt du 16 décembre 2015, VTZ e.a./Conseil, T-108/13, non publié, EU:T:2015:980
- arrêt du 8 juillet 2020, Jiangsu Seraphim Solar System/Commission, T-110/17, EU:T:2020:315
- arrêt du 15 octobre 2008, Powerserv Personalservice/OHMI – Manpower (MANPOWER) (T-405/05, EU:T:2008:442)
- arrêt du 28 avril 2021, Point Tec Products Electronic/EUIPO – Compagnie des Montres Longines. Francillon (Représentation de deux ailes déployées autour d'un triangle), T-615/19, non publié, EU:T:2021:224, ainsi que T-76/13 et T-505/12

J'ai également travaillé sur des affaires « assesseurs » d'importance économique, incluant Google Android, Qualcomm, Microsoft, ou encore d'autres affaires en grande chambre du Tribunal.

Je suis actif dans le « Groupe de réflexion en PI » du Tribunal et dans la doctrine (voir ci-après).

Du 1^{er} décembre 2003 au 31 avril 2004:

Conseiller juridique de la délégation de la Commission européenne à Bratislava, Slovaquie

Je conseillais le chef de la Délégation, M. Van der Linden.

J'étais responsable du suivi de la réception, dans le droit slovaque, de l'acquis communautaire. J'étais responsable de huit chapitres, incluant le droit de la propriété intellectuelle, le droit de la concurrence, le droit de l'homme.

Du 1^{er} septembre 2002 au 30 novembre 2003:

Avocat stagiaire auprès du cabinet Allen&Overy Bratislava, près l'avocat JUDr. I. Pálka.

J'étais impliqué dans le droit des affaires, ainsi que dans le droit de la concurrence.

Études

2001-2002:

Université Paris XII, Val-de-Marne – « Juriste européen », Diplôme des études supérieures spécialisées (DESS) ; Bourse Philippe Habert/Association Le Pont Neuf;

1996-2001:

Právnická fakulta Univerzity Komenského v Bratislave (Mgr.) (Université Comenius, Faculté de Droit, Bratislava) (meilleur résultat des examens d'entrée sur plus de 3000 candidats)

1999-2000:

9 Universités européennes: TEMPUS program „European Integration and Internalization“

1996-1999 :

Society for Higher Learning (Bratislava) (BISLA): Droit européen, Droit des affaires, Théorie du droit

Juillet 2000:

Institut René Cassin (Strasbourg): Droits de l'homme et globalisation

2014 à 2018 :

Certification OMPI (Cours avancés) : *Sur la concession de licences de logiciels, y compris les logiciels libres ; Sur la propriété intellectuelle dans le domaine du savoir traditionnel et des expressions culturelles traditionnelles ; Sur les marques, dessins et modèles et P.G.I. ; Sur les droits d'auteurs et droits connexes ; Sur la biotechnologie et la propriété intellectuelle ;*

Activités doctrinales

Je suis régulièrement invité pour donner des présentations sur la marque de l'Union européenne et/ou pour participer aux tables rondes concernant le droit de la propriété intellectuelle de l'UE :

- **INTA :** Boston (USA, 2019), Houston (Zoom, 2021) ; Malaysia (Zoom, 2021),
- **ECTA :** Athènes (Grèce, 2018) ;
- **MarkenVerband :** Munich (Allemagne, 2019) ;
- **London IP week :** Londres (Royaume-Uni, 2018 et 2019) ;
- **EUIPO :** Alicante et Luxembourg (régulièrement, 2015-2022, incl. 13.6.2022, Tertulia) ;
- **ERA :** Trèves (Allemagne, annuellement, depuis 2016, en version « online » en 2020 et 2021) ; plusieurs fois, également, présidence de séances ;
- **„Circle of European Trade Mark Judges“ (CET-J) :** Trèves, Vienne, Lisbonne, annuellement depuis 2016 (prochainement Barcelone, septembre 2022) ;
- **1^{er} Symposium Tchèque et Slovaque en droit de la PI :** Prague (Tchéquie, 2019) ;
- **Académie judiciaire slovaque :** Pezinok (Slovaquie, 2016) ;
- **Nouvelles technologies et droit des marques :** Bratislava (Slovaquie, 2019) ;
- **“IP – shaping the future” :** (Bratislava, Slovaquie, 2016) (Panel d'experts en droit des marques) ; j'ai co-organisé le symposium international dans le cadre de la présidence, par la Slovaquie, du Conseil de l'UE ;
- **Présentations au Tribunal de l'UE :** Aux juges nationaux, avocats et autres professionnels du droit ;
- **Je suis co-responsable de la rédaction du magazine juridique JURISNEWS « Droit de la propriété intellectuelle et du numérique » (Larcier) (Luxemburg).**

- Je rédige régulièrement des articles dans les magazines juridiques : „*Duševné vlastníctvo*“ (Propriété intellectuelle, Slovaquie) ; JURISNEWS « *Droit de la propriété intellectuelle et du numérique* » (Luxembourg) ; « PIN CODE » (Luxembourg) ;
- Actuellement je prépare notamment une conférence sur le droit des marques tridimensionnelles pour Naples (13 septembre 2022, pour des juges des États membres de l'UE, spécialisés en PI)

Rédactions d'articles (en Slovaquie, régulièrement, en droit de la propriété intellectuelle – Magazine juridique « *Duševné Vlastníctvo* » et en droit de la concurrence ; à Luxembourg – « *JurisNews* », « *PinCode* »)

Capacités linguistiques

Français – niveau professionnel (C.2)

Anglais – niveau professionnel (C.2)

Allemand, Italien (B.2)

Slovaque – langue maternelle

Espagnol, Luxembourgeois – (A.1)

Hobby

Littérature française, tennis, karaté.

Autres

J'ai passé avec succès les test EPSO pour la Commission en 2003.

J'ai l'ensemble des certifications nécessaires pour l'accès aux informations dans l'ensemble des domaines traités par le Tribunal de l'UE.

Andrej Stec

À Luxembourg, le 6. septembre 2022

Z

Mgr. Andrej Stec, DESS (Paris XII, « Juriste européen »)

Curriculum Vitae

Born:

In:

Experience

June 2004 – September 2022:

Référéndaire, General Court EU, Luxembourg

Chambers : JUDr. D. Šváby, PhD. (2004-2009), JUDr. J. Schwarcz, PhD. (2009-2022)

Drafting Judgments, Preliminary reports, Reports for the Hearing, in particular in Competition law, Antidumping law, Intellectual property law (trademarks and designs), Labour law (EU), Access to documents, and other areas. I was consulting and co-drafted, i.e., the following:

- Case dated 26 January 2022, Intel Corporation/Commission (T-286/09 RENV, EU:T:2022:19) (team)
- Case dated 11 December 2014, Autriche/Commission (T-251/11, EU:T:2014:1060)
- Case dated 12 September 2017, Bayerische Motoren Werke/Commission (T-671/14, EU:T:2017:599)
- Case dated 19 January 2022, Koinopraxia Touristiki Loutrakiou / Commission (T-757/18, EU:T:2022:13)
- Case dated 18 January 2012, Djebel - SGPS/Commission (T-422/07, non publié, EU:T:2012:11)
- Case dated 16 December 2015, VTZ e.a./Conseil T-108/13, non publié, EU:T:2015:980
- Case dated 8 July 2020, Jiangsu Seraphim Solar System/Commission T-110/17, EU:T:2020:315
- Case dated 15 October 2008, Powerserv Personalservice/OHMI – Manpower (MANPOWER) (T-405/05, EU:T:2008:442)
- Case dated 28 April 2021, Point Tec Products Electronic/EUIPO – Compagnie des Montres Longines, Francillon (Représentation de deux ailes déployées autour d'un triangle), T-615/19, EU:T:2021:224, T-76/13 and T-505/12)

I was involved in analysis (« assesseurs ») of cases incl. Google Android, Qualcomm, Microsoft, and other.

I am involved in the "Committee for analysis of IP Law" of the General Court EU.

I am involved in wide-ranged doctrinal analysis (see further).

1st December 2003 to 31st April 2004:

Legal Advisor, Delegation of the EU Commission, Bratislava, Slovakia

I was a direct counsellor to the Chief of Delegation, M. Van der Linden.

I was co-responsible for the analysis of a good transposition of the "acquis communautaire" into Slovak law. I was responsible of eight chapters incl. Intellectual property law, Competition law, Human rights.

1st September 2002 to 30 November 2003:

Allen&Overy Bratislava, « koncipent » (attorney-stagiaire) to JUDr. I. Pálka.

I was involved in Competition law, Company law, Real Estate law.

Studies

2001-2002:

University Paris XII, Val-de-Marne – « Juriste européen », Diplôme des études supérieures spécialisées (DESS) ; Bourse Philippe Habert/Association Le Pont Neuf;

1996-2001:

University Komenského in Bratislava, Law Dep. (Mgr.)

1999-2000:

9 European Universities: TEMPUS program „European Integration and Internalization“

1996-1999 :

Society for Higher Learning (Bratislava) (BISLA): EU law, Commercial law, Human rights

July 2000:

Institute René Cassin (Strasbourg): Human Rights and Globalisation

2014 to 2018 :

Certification WIPO : Licences of software, IP and Traditional knowledge, TMs, Designs and Geographical indications, Copyrights, Biotechnologies and IP ;

Doctrinal activities

Regular presentations given on IP law :

- INTA : Boston (USA, 2019), Houston (Zoom, 2021) ; Malaysia (Zoom, 2021),
- ECTA : Athens (Greece, 2018) ;
- MarkenVerband : Munich (Germany, 2019) ;
- London IP week : London (UK, 2018 et 2019) ;
- EUIPO : Alicante and Luxembourg (2015-2022, incl. 13.6.2022, Tertulia) ;
- ERA : Trier (Germany, regularly, as of 2016, « online » in 2020, 2021 and in preparation for 2022) ; incl. Presidency of a doctrinal panel ;
- „Circle of European Trade Mark Judges“ (CET-J) : Trier, Wien, Lisbon, as of 2016 (incl. Barcelona, September 2022);
- 1st Czech and Slovak Symposium on IP : Prague (Czech Republic, 2019) ;
- Judiciary Academy, Slovakia : Pezinok (Slovakia, 2016) ;
- New technologies and Trademarks : Bratislava (Slovakia, 2019) ;
- “IP – shaping the future” : (Bratislava, Slovakia, 2016) (Expert panel on Trademarks) ; I organised the TM Panel at the Symposium (Slovakia – Presiding the Council of EU) ;
- Presentation at the General Court EU : to judges, attorneys, professors.
- I am co-responsible for the JURISNEWS « *Droit de la propriété intellectuelle et du numérique* » (Larcier) (Luxembourg).
- I regularly draft articles in : „*Duševné vlastníctvo*“ (IP Law, Slovakia) ; JURISNEWS « *Droit de la propriété intellectuelle et du numérique* » (Luxembourg) ; « PIN CODE » (Luxembourg) ;
- Preparing a conference for Naples (13 September 2022).

Linguistic capabilities

French – Professional level (C.2)

English – Professional level (C.2)

German, Italian (B.2)

Slovak – Native speaker

Spanish, Luxemburgish – (A.1)

Hobby

French literature, tennis, karate.

Other

Successful at EPSO tests for the Commission in 2003.

All the necessary certifications to have access to documents in different areas of the EU General Court's Agenda.

Andrej Stec

Luxembourg, 6th September 2022



TRIBUNAL DE L'UNION EUROPÉENNE
Direction générale du personnel et des finances
Direction des ressources humaines
et de l'administration du personnel

AVENANT no 03

au contrat d'engagement d'agent temporaire, conclu le 29 juin 2004

entre

le Tribunal de l'Union européenne et Monsieur Andrej ŠTEC

Article unique

Les parties au contrat sont convenues d'ajouter audit contrat un article 3 ter ainsi rédigé :

"Article 3 ter

Le présent contrat est prorogé pour une durée indéterminée à partir du 7 octobre 2009, conformément à l'article 8, 3ème alinéa, du Régime applicable aux autres agents des Communautés européennes, sans toutefois que celle-ci puisse dépasser la durée du mandat de M. Schwarcz".

Pour le surplus, le contrat original continue à produire tous ses effets.

Fait en deux exemplaires à Luxembourg, le **- 8 SEP. 2010**

L'agent temporaire

E. COULON
Greffier



СЪД НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ
 TRIBUNAL DE JUSTICIA DE LA UNIÓN EUROPEA
 SOUDNÍ DVŮR EVROPSKÉ UNIE
 DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL
 GERICHTSHOF DER EUROPÄISCHEN UNION
 EUROOPA LIIDU KOHUS
 ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ
 COURT OF JUSTICE OF THE EUROPEAN UNION
 COUR DE JUSTICE DE L'UNION EUROPÉENNE
 CÚIRT BHREITHIÚNAIS AN AONTAIS EORPAIGH
 SUD EUROPSKE UNIE
 CORTE DI GIUSTIZIA DELL'UNIONE EUROPEA



LUXEMBOURG

EIROPAS SAVIENĪBAS TIESA
 EUROPOS SAJUNGOS TEISINGUMO TEISMAS
 AZ EURÓPAI UNIÓ BÍRÓSÁGA
 IL-QORTI TAL-ĠUSTIZZJA TAL-UNJONI EWROPEA
 HOF VAN JUSTITIE VAN DE EUROPESE UNIE
 TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ
 TRIBUNAL DE JUSTIÇA DA UNIÃO EUROPEIA
 CURTEA DE JUSTIȚIE A UNIUNII EUROPENE
 SÚDNY DVOR EURÓPSKEJ ÚNIE
 SODIŠČE EVROPSKE UNIJE
 EUROOPAN UNIONIN TUOMIOISTUIN
 EUROPEISKA UNIONENS DOMSTOL

Direction générale de l'Administration
 Direction des Ressources humaines et de
 l'administration du personnel
 Unité Conditions de travail

DK/ero

ATTESTATION

Il est certifié par la présente que **M. Andrej STEC** est agent temporaire au Tribunal de l'Union européenne à Luxembourg depuis le 01.06.2004.

Cette attestation est délivrée à la demande de l'intéressé pour servir et valoir ce que de droit.

Luxembourg, le 24 juin 2022

Daniel KARZEL
 Chef d'unité

СЪД НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ
 TRIBUNAL DE JUSTICIA DE LA UNIÓN EUROPEA
 SOUDNÍ DVŮR EVROPSKÉ UNIE
 DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL
 GERICHTSHOF DER EUROPÄISCHEN UNION
 EUROOPA LIIDU KOHUS
 ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ
 COURT OF JUSTICE OF THE EUROPEAN UNION
 COUR DE JUSTICE DE L'UNION EUROPÉENNE
 CÚIRT BHEITHIÚNAIS AN AONTAIS EORPAIGH
 SUD EUROPSKE UNIE
 CORTE DI GIUSTIZIA DELL'UNIONE EUROPEA



LUXEMBOURG

EIROPAS SAVIENĪBAS TIESA
 EUROPOS SĄJUNGOS TEISINGUMO TEISMAS
 AZ EURÓPAI UNIÓ BÍRÓSÁGA
 IL-QORTI TAL-GUSTIZZJA TAL-UNJONI EWROPEA
 HOF VAN JUSTITIE VAN DE EUROPESE UNIE
 TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ
 TRIBUNAL DE JUSTIÇA DA UNIÃO EUROPEIA
 CURTEA DE JUSTIȚIE A UNIUNII EUROPENE
 SÚDNY DVOR EURÓPSKEJ ÚNIE
 SODIŠČE EVROPSKE UNIJE
 EUROOPAN UNIONIN TUOMIOISTUIN
 EUROPEISKA UNIONENS DOMSTOL

Oddelenie práv vyplývajúcich zo služobného poriadku,
 sociálnych a zdravotných vecí
 a pracovných podmienok

OS/aro

POTVRDENIE

Týmto sa potvrdzuje, že pán **Andrej STEC** je dočasným zamestnancom Všeobecného súdu Európskej únie v Luxemburgu od 1. júna 2004.

Toto potvrdenie sa vydáva na žiadosť dotknutej osoby a slúži na právne účely.

V Luxemburgu 6. mája 2021

Olivier SURGATU
 poverený pracovník



LUXEMBOURG

ОБЩ СЪД НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ
TRIBUNAL GENERAL DE LA UNIÓN EUROPEA
TRIBUNÁL EVROPSKÉ UNIE
DEN EUROPÆISKE UNIONES RET
GERICHT DER EUROPÄISCHEN UNION
EUROOPA LIIDU ÜLDKOHUS
ΓΕΝΙΚΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ
GENERAL COURT OF THE EUROPEAN UNION
TRIBUNAL DE L'UNION EUROPÉENNE
CÚIRT GHINEARÁLTA AN AONTAIS EORPAIGH
OPĆI SUD EVROPSKE UNIE
TRIBUNALE DELL'UNIONE EUROPEA

EIROPAS SAVIENĪBAS VISPĀRĒJĀ TIESA
EUROPOS SAJUNGOS BENDRASIS TEISMAS
AZ EURÓPAI UNIÓ TÖRVÉNYSZÉKE
IL-QORTI ĠENERALI TAL-UNJONI EWROPEA
GERECHT VAN DE EUROPESE UNIE
SĄD UNII EUROPEJSKIEJ
TRIBUNAL GERAL DA UNIÃO EUROPEIA
TRIBUNALUL UNIUNII EUROPENE
VŠEOBECNÝ SÚD EURÓPSKEJ ÚNIE
SPLOŠNO SODIŠČE EVROPSKE UNIJE
EUROOPAN UNIONIN YLEINEN TUOMIOISTUIN
EUROPEISKA UNIONENS TRIBUNAL

LE CONSEIL DE GESTION

EN SA QUALITÉ D'AUTORITÉ INVESTIE DU POUVOIR DE NOMINATION

par procédure écrite clôturée le 8 juillet 2022

Vu les dispositions des articles 2c), 11 – 15 du régime applicable aux autres agents,

Sur proposition du Greffier,

A DÉCIDÉ

M. Andrej STEC, agent temporaire, est maintenu dans ses fonctions de référendaire près le cabinet de M. le juge Schwarcz, à partir du 1^{er} septembre 2022, avec maintien de son classement au grade AD 11.

Son contrat est conclu pour une durée indéterminée expirant à la fin effective du mandat actuel de M. Schwarcz.

Le Greffier

E. COULON

Luxembourg, le **23 AOUT 2022**

Personal data Contact details **Career** Job Assignment eCV Time management

Summary History Career files Documents

Current situation

Official/Temp. Ag.

Administrative situation

Statutory link : Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)

Type of post of person : Principal Administrator

Administrative position : Active

Workpattern : Full time

Classification

	Classification			Seniority			Multipl. factor
	G.F.	Grade	Step	G.F.	Grade	Step	
Normal career	AD	11	5	01/08/2004	01/07/2014	01/07/2022	

Assignments

	Date from	Date to	Job nbr	Job title	Org. Unit	Job location
Assignment	01/08/2018		208417	Legal secretary	TRIB.MEM-T-J-SK-JS.CAB-T-J-SK-JS	LUXEMBOURG

Contractual information

Start date first Institution : 01/08/2004

Start date Court of Justice of the European Union: 01/08/2004

History summary

Period		Statutory link		Administrative position			Grade	Step	Maximum level
From	To	Code	Description	Code	Description	Extra Information			
CURIA									
01/07/2022		TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD11	5	
01/07/2020	30/08/2022	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD11	4	
01/07/2018	30/08/2020	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD11	3	
01/08/2016	30/08/2018	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD11	2	
01/07/2016	31/08/2016	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD11	2	
01/07/2014	30/08/2018	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD11	1	
01/01/2014	30/08/2014	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD10	2	
01/07/2012	31/12/2013	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD10	2	
01/08/2010	30/08/2012	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD10	1	
01/07/2010	31/08/2010	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD10	1	
07/10/2009	30/08/2010	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD9	2	
01/07/2008	08/10/2008	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD9	2	
01/07/2006	30/08/2008	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD8	1	
01/05/2006	30/08/2008	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	AD8	2	
01/08/2005	30/04/2008	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	A*8	2	

Period		Statutory link		Administrative position			Grade	Step	Maximum level
From	To	Code	Description	Code	Description	Extra Information			
01/09/2004	31/05/2005	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	A*8	1	
01/08/2004	31/08/2004	TC	Temporary staff in Cabinet (Article 2(c) of CEOS)	A	Active	Full time	A*8	1	
COMMISSION									
01/12/2003	30/04/2004	AL	Local staff	FT	Full time	Generic work pattern	DEL1	2	

earch

POTVRDENIE O POBYTE

Titul		
Meno	Andrej	
Príezvisko	Stec	
Rodné číslo		
Dátum narodenia		
ZÁZNAMY OHLASOVNE		
Prihlásený(á) na trvalý / prechodný pobyt*		
od - do	27.06.2018	
na adrese		
Obec		
Časť obce		
Ulica		
Súpisné číslo	Orientačné číslo Číslo bytu	
Okres		
Štát	Slovenská republika	
Poznámky ohlasovne:		
Dátum	Pečiatka	Podpis



*Nehodí sa pre čiaroklady

24.08.2022

POTVRDENIE O POBYTE

Titul	
Meno Andrej	
Priezvisko STEC	
Rodné číslo	
Dátum narodenia	
ZÁZNAMY OHLASOVNE	
Prihlásený(á) na trvalý pobyt	
od - do 27.06.2018	
na adrese	
Obec	
Časť obce	
Ulica	
Súpisné číslo	Orientačné číslo Číslo bytu
Okres	
Štát SVK - Slovenská republika	
Poznámky ohlasovne:	
Dátum 20.06.2022	
Podpis	Alena Bordáčová

*Nehodiace sa prečiarknite

Súhlas s kandidatúrou na sudcu Všeobecného súdu Európskej Únie

Vážená Súdna rada Slovenskej republiky,

Dovoľte mi dať súhlas s návrhom, týkajúcim sa mojej kandidatúry na sudcu Všeobecného súdu Európskej Únie.

S kandidatúrou súhlasím.

Mgr. Andrej Stec, DESS



Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky

Kvetná 13, 814 23 Bratislava

Číslo žiadosti

Kód RT

Počet strán

Dátum a čas

9819-20220826-801489-017-1-2

AI68QSB2440ED

1

26.08.2022 11:48

Výpis z registra trestov

(údaje podľa § 10 ods. 1 až 11 a § 11 zákona č. 330/2007 Z. z. z 20. júna 2007 o registri trestov)

Žiadateľ (osobné údaje):

Meno:	Andrej	Miesto narodenia:	
Príezvisko:	Stec	Štát narodenia:	Slovenská republika
Rodné priezvisko:	Stec	Štátne občianstvo:	Slovenská republika
Dátum narodenia:		Číslo OP/pasu:	
Rodné číslo:			
Pohlavie:	Muž		

Záznam registra trestov:

Vykázaný počet záznamov: 0

Nemá záznam v Registri trestov GP SR





Register trestov Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky

Kvetná 13, 814 23 Bratislava

Číslo žiadosti

7292442

Kód RT

AM68TG4INMPI

Počet strán

1

Dátum a čas

16.09.2022 09:17

Odpis registra trestov

(údaje podľa § 13 zákona č. 330/2007 Z. z. o registri trestov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov)

Žiadateľ (osobné údaje):

Meno: Andrej

Priezvisko: Stec

Rodné priezvisko: Stec

Dátum narodenia:

Rodné číslo:

Pohlavie: Muž

Miesto narodenia:

Štát narodenia: Slovenská republika

Štátne občianstvo: Slovenská republika

Číslo OP/pasu:

Záznam registra trestov:

Vykázaný počet záznamov: 0

Nemá záznam v Registri trestov GP SR

Strana 1 z 1



pečiatka a podpis zodpovedného pracovníka

Osvedčovací doložka

Osvedčujem, že tento listinný dokument vznikol zaručenou konverziou z elektronickej do listinnej podoby podľa § 35 ods. 1 písm. a) zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente) v znení neskorších predpisov a Vyhláškou Úradu podpredsedu vlády Slovenskej republiky pre investície a informatizáciu č. 331/2018 Z. z. o zaručenej konverzii.

Údaje o pôvodných elektronickej dokumentoch

Pôvodný dokument v elektronickej podobe

Názov dokumentu

Signature1.pdf

Formát dokumentu

PDF

Hodnota elektronickeho odlačku pôvodného elektronickeho dokumentu

pY0DSHgRU3R5bOTm2dm4oJC3Ro2xU7TQoGJkAk7cckNBaccNXhw0O/k1CYJw03/6h9fyEhH1QnRoGhSug86Ubg==

Funkcia použitá pre výpočet elektronickeho odlačku

SHA-512

Autorizačné prvky pôvodných dokumentov v elektronickej podobe

- Dokument obsahuje prostriedky autorizácie alebo časovú pečiatku
 Dokument neobsahuje prostriedky autorizácie alebo časovú pečiatku

Autorizácia pôvodného elektronickeho dokumentu

Typ autorizácie

Kvalifikovaná elektronickej pečat'

Stav autorizácie

platná

Čas autorizácie

Čas overenia autorizácie

26.08.2022 11:49

Miesto autorizácie

Neuvedené

Ďalšie údaje o autorizácii

Autorizácia je založená na kvalifikovanom certifikáte

Osoba, ktorá autorizáciu vykonala

Identifikátor

Generálna prokuratúra SR, NTRSK-00186481

Zastupovaná osoba

Žiadna

Mandát

Žaden

Časová pečiatka pripojená k prostriedku autorizácie

Typ časovej pečiatky

Kvalifikovaná

Stav časovej pečiatky

platná

Čas vystavenia časovej pečiatky

26.08.2022 11:49

Vydavateľ časovej pečiatky

Time Stamp Authority 7

Čas overenia časovej pečiatky 26.08.2022 11:49

-1278-

Autorizované elektronické dokumenty

Názov dokumentu Signature1.pdf

Údaje novovzniknutého dokumentu v listinnej forme

Počet listov 1

Počet neprázdnych strán 1

Formát papiera novovzniknutého dokumentu

Formát papiera Formát papiera A4 (210
× 297 mm)

Počet listov 1

Údaje o zaručenej konverzii

Evidenčné číslo záznamu o zaručenej konverzii 7348-220826-4528

Dátum a čas vykonania zaručenej konverzie 26.08.2022 11:49

Zaručenú konverziu vykonal *

IČO 36631124

Názov právnickej osoby Slovenská pošta, a.s.,
Partizánska cesta 9, 975 99 Banská Bystrica,
OR OS BB, oddiel Sa, vl. č. 803/S

Meno Barbora

Príezvisko Bučeková

Funkcia alebo pracovné zaradenie zamestnanec pošty

*) Ak bola zaručená konverzia vykonaná automatizovaným spôsobom, údaje o mene, príezvisku, funkcii a o pracovnom zaradení sa neuvedzajú.

Podpis a pečiatka

Súhlas s vyžiadaním odpisu z registra trestov.

Súhlasím, aby Súdna rada SR vyžiadala odpis z registra trestov týkajúci sa mojej osoby.

Andrej Stec

V Luxemburgu,
5. septembra 2022



EUROPEAN UNION

DELEGATION OF THE EUROPEAN COMMISSION
IN THE SLOVAK REPUBLIC

The Head of Delegation

Bratislava, 28th April, 2004
EVDL/mp/145

To whom it May Concern

I, the undersigned, Eric van der Linden, Head of the European Commission's Delegation in Bratislava, declare herewith that Mr. Andrej Stec has worked as a Legal Adviser to the Delegation from 1st December, 2003 until 30th April, 2004.

Mr. Stec's knowledge, sound judgement and analytical capacity, all of outstanding quality, have made him a very valuable member of the Delegation. In addition, Mr. Stec is an indefatigable worker who even under pressure remains good humoured.

Eric van der Linden
Ambassador
Head of Delegation

Panská 3, 811 01 Bratislava, Slovak Republic
Telephone: (+421-2) 5443 1718 - 5443 1727 Fax: (+421-2) 5443 2989
e-mail: relex-mailto-svk@cec.eu.int



EUROPEAN UNION

DELEGATION OF THE EUROPEAN COMMISSION
IN THE SLOVAK REPUBLIC

**CONTRACT OF EMPLOYMENT FOR LOCAL STAFF
SERVING IN A NON-MEMBER COUNTRY**

The Commission of the European Communities ("the Commission") represented by the Head of Delegation in the Slovak Republic, who is authorised to conclude this contract,

and Mr. Andrej Stec ("the employee")

HAVE AGREED AS FOLLOWS:

Article 1

The employee is engaged for a limited period of time, from 01.12.03 till 30.04.04, to carry out:

- administrative, advisory and supervisory duties

as a Legal Adviser to the Commission's Delegation in the Slovak Republic.

Article 2

The probationary period shall be three months. During this period either party may terminate the engagement, subject to 15 days notice in writing.

Article 3

The employee is placed in group I step 2.

The basic monthly salary on the date when this contract takes effect shall be SKK
months instalments.

Where appropriate, the employee shall receive the following allowances:

-
-

Dovoľujem, že predložená listina dolehovne súhlasí s predloženým originálom, skladajúca sa z listov. Ide o odpis doľný. Na listine neboli vykonané opravy nezohľadnené a predloženou listinou.



UNIVERZITA KOMENSKÉHO V BRATISLAVE

Právnická fakulta

V Bratislave dňa 30. OKT. 2001

SLOVENSKÁ REPUBLIKA

DIPLOM

Andrej Štef

(meno a priezvisko)

narodeny(á) _____ 19__

ukončil(a) vysokoškolské štúdium vykonaním štátnej skúšky v študijnom odbore právo.

Podľa ustanovenia § 21 ods. 1 písm. b) zákona č. 17/1996 Zb. o vysokých školách v znení neskorších predpisov sa mu (jej) priznáva akademický titul

„magister“ (skrátka „Mgr.“)

V Bratislave dňa

21. septembra 2001

M 2001

rektor



dekan

MINISTÈRE DE LA JEUNESSE, DE L'ÉDUCATION NATIONALE ET DE LA RECHERCHE

UNIVERSITÉ PARIS XII

DIPLÔME D'ÉTUDES SUPÉRIEURES SPÉCIALISÉES

GRADE DE MASTER - MASTER'S DEGREE

Vu le code de l'éducation notamment ses articles L.613-1 à L.613-2
 Vu le décret n° 84-573 du 5 juillet 1984 modifié relatif aux diplômes nationaux de l'enseignement supérieur
 Vu le décret n° 2002-604 du 25 avril 2002 modifiant le décret n° 99-747 du 30 août 1999 relatif à la création du grade de master
 Vu l'arrêté ministériel du 29 octobre 2001 relatif aux habilitations de l'Université Paris XII à délivrer des diplômes nationaux de troisième cycle
 Vu les pièces justificatives produites par M. ANDREJ STEC, né le _____ à _____ (SLOVAQUIE), en vue de son inscription au Diplôme d'Études Supérieures Spécialisées JURISTES EUROPÉENS
 Vu les procès-verbaux du jury attestant que l'intéressé a satisfait au contrôle des connaissances et des aptitudes prévu par les textes réglementaires

le **DIPLÔME D'ÉTUDES SUPÉRIEURES SPÉCIALISÉES JURISTES EUROPÉENS, mention assez bien**

est décerné à **M. ANDREJ STEC**

à qui est conféré le grade de master
au titre de l'année universitaire 2001-2002.

POUR PHOTOCOPIE CONFORME
 A L'ORIGINAL
 Maître Emile Schlessler notaire
 Luxembourg, le 17 JAN. 2013



Fait à CRÉTEIL, le 23 Juin 2003

Le Recteur d'Académie
Chancelier des universités

André L'ESPAGNOL

Le titulaire

Le Président

N° PARXII 4107471
/2003200103516

Paul MENGAL

MINISTÈRE DE LA JEUNESSE, DE L'ÉDUCATION NATIONALE ET DE LA RECHERCHE

UNIVERSITÉ PARIS XII

DIPLÔME D'ÉTUDES SUPÉRIEURES SPÉCIALISÉES

GRADE DE MASTER - MASTER'S DEGREE

Vu le code de l'éducation notamment ses articles L.613-1 à L.613-2
Vu le décret n° 84-573 du 5 juillet 1984 modifié relatif aux diplômes nationaux de l'enseignement supérieur
Vu le décret n° 2002-604 du 25 avril 2002 modifiant le décret n° 99-747 du 30 août 1999 relatif à la création du grade de master
Vu l'arrêté ministériel du 29 octobre 2001 relatif aux habilitations de l'Université Paris XII à délivrer des diplômes nationaux de troisième cycle
Vu les pièces justificatives produites par M. ANDREJ STEC, né le [] à [] (SLOVAQUIE), en vue de son inscription au Diplôme d'Études Supérieures
Spécialisées JURISTES EUROPÉENS
Vu les procès-verbaux du jury attestant que l'intéressé a satisfait au contrôle des connaissances et des aptitudes prévu par les textes réglementaires

le **DIPLÔME D'ÉTUDES SUPÉRIEURES SPÉCIALISÉES JURISTES EUROPÉENS**, mention *assez bien*

est décerné à **M. ANDREJ STEC**

à qui est conféré le grade de master

au titre de l'année universitaire 2001-2002.

POUR PHOTOCOPIE CONFORME
A L'ORIGINAL
Maître Emile Schlessel, notaire
Luxembourg, le 17 JAN. 2003


Fait à CRÉTEIL, le 23 juin 2003

Le titulaire

Le Président

Le Recteur d'Académie
Chancelier des universités

Ce document est imprimé sur du papier filigrané avec des encres réactives et ne peut être ni gommé ni raturé.
Il est affecté d'un numéro (N° xxx xxx./....) dont vous pouvez vérifier l'exactitude auprès du Service Diffusion de
l'Imprimerie Nationale :

☎ 03 27 93 70 84 ou 03 27 93 70 97

00 (33) 3 27 93 70 84 ou 3 27 93 70 97 (de l'étranger)

Osvädčujem, že tento úplný opis (kópia)
listiny pozostávajúcej z 2 strán sa
doslovné zhoduje s jej úplným prvopisom
pozostávajúcim z 2 strán.
V Bratislave dňa 11.3.2013

Mária Tümová
zamestnanec poverený
notárom JUDr. Lubomír Vilha



Preklad z francúzštiny

Európsky priestor vysokoškolského vzdelávania
FRANCÚZSKA REPUBLIKA
Ministerstvo mládeže, národného školstva a výskumu

UNIVERZITA V PARÍŽI XII

**DIPLOM VYSOKOŠKOLSKÉHO POSTGRADUÁLNEHO
ŠPECIALIZOVANÉHO ŠTÚDIA
TITUL MASTER**

Na základe Zákonníka školstva, zvlášť článkov L.613-1 až L.613-2
Na základe dekrétu č. 84-573 z 5. júla 1984 v znení neskorších predpisov o štátnych
diplomoch vysokoškolského štúdia,
Na základe dekrétu č. 2002-604 z 25. apríla 2002 pozmeňujúceho dekrét č. 99-747 z 30.
augusta 1999 o vytvorení titulu master,
Na základe ministerskej vyhlášky z 29. októbra 2001 o oprávnení Univerzity v Paríži XII
vydávať štátne doktorandské diplomy,
Na základe dokladov, ktoré predložil pán ANDREJ STEC, narodený
v (SLOVENSKO) pri zápise na získanie diplomu vysokoškolského
postgraduálneho špecializovaného štúdia v odbore EURÓPSKE PRÁVO
Na základe zápisníc skúšobnej komisie potvrdzujúcich, že menovaný úspešne vyhovel
skúškam znalostí a schopností podľa predpisov,

pán ANDREJ STEC

získal **DIPLOM VYSOKOŠKOLSKÉHO POSTGRADUÁLNEHO ŠPECIALIZOVANÉHO
ŠTÚDIA** v odbore EURÓPSKE PRÁVO s hodnotením: veľmi dobre

v školskom roku 2001-2002
a akademický titul master.

**KÓPIA DOSLOVA SUHLASÍ
S ORIGINÁLOM**

JUDr. Emile Schlessier, notár

Luxemburg 17. januára 2013

Nečitateľný podpis

Odtlačok pečiatky s textom:
Emile SCHLESSIER, notár, LUXEMBURG

Vystavené v Créteil 23. júna 2003

Držiteľ

Predseda

nečitateľný podpis
Paul MENGAL

Rektor Akadémie
Univerzitný kancelár
nečitateľný podpis
André LESPAGNOL

Č. PARXII 4107471
/2003200103516

Európsky priestor vysokoškolského vzdelávania

Tento dokument je vytlačený na vodotlačovom papieri a nič sa na ňom nesmie vymazať, ani prečiarknuť.

Bolo mu pridelené číslo (č. xxx xxx./....), ktorého pravosť si môžete overiť na oddelení distribúcie Štátnej tlačiarne:

Tel.: 03 27 93 70 84 alebo 03 27 93 70 97

00 (33) 3 27 93 70 84 alebo 3 27 93 70 97 (zo zahraničia)

LUXEMBURSKÉ VEĽKOVODSTVO
Ministerstvo zahraničných vecí

APOSTILA

(Haagsky dohovor z 5. októbra 1961)

1. Štát: Luxemburské veľkovojsvodstvo
Túto verejnú listinu
 2. podpísal: Schlessler, Emile
 3. vo funkcii: notára
 4. a opatril ju pečatou/odtlačkom pečiatky Notárskeho úradu, Luxemburg
- Osvedčené
5. v Luxemburgu
 6. dňa 23.01.2013
 7. Ministerstvom zahraničných vecí a imigrácie
 8. pod č. **1001130123348179**
 9. Pečať/odtlačok pečiatky:
 10. Podpis:

nečitateľný podpis

Joe Pundel
Vedúci
odboru pasov, víz a
legalizácií

Okrúhla pečiatka s textom:

Luxemburské veľkovojsvodstvo, Ministerstvo zahraničných vecí

Prekladateľská doložka

Preklad som vypracovala ako prekladateľka zapísaná v zozname znalcov, tmočníkov a prekladateľov, ktorý vedie Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky v odbore slovenský jazyk – francúzsky jazyk, evidenčné číslo prekladateľa 970099. Preklad súhlasí s textom pripojenej listiny. Prekladateľský úkon je zapísaný pod poradovým číslom ⁵⁰⁶...../13 prekladateľského denníka č.1/2013. Za prekladateľský úkon a vzniknuté náklady účtujem podľa vyúčtovania na základe priloženého dokladu.

V Bratislave dňa28.3.2013.....

Clause de traducteur

J'ai établi cette traduction en tant que traductrice assermentée des langues slovaque et française, inscrite sur la liste des experts, interprètes et traducteurs dressée par le Ministère de la Justice de la République slovaque sous le numéro 970099. Je certifie par la présente que la traduction qui précède est conforme au document ci-joint. La traduction est inscrite sous le numéro d'ordre ⁵⁰⁶...../13 du journal de traducteur n° 1/2013. L'acte de traduction et les frais d'établissement sont facturés selon la facture ci-jointe.

A Bratislava, le28.3.2013.....



.....
PhDr. Alena Anettová

RELEVÉ DE NOTES ET RESULTATS

Page: 1 /

Session 1

STEC Andrej

N° Étudiant :

INE :

Né le :

à :

(SLOVAQUIE)

inscrit en **DESS JURISTES EURO**

a obtenu les notes suivantes :



	ECTS	Note/Barème	Résultat	Session	Mention	Pts jury
libertés de circulation		13/20		S1 2001/02		
dt des relations communautaires extérieures		8/20		S1 2001/02		
dt de la concurrence		13/20		S1 2001/02		
dt communautaire eco		8/10		S1 2001/02		
jurisprudence eco de la cour euro ds drts de l'homme		8/10		S1 2001/02		
dt communautaire et dt interne		7.5/10		S1 2001/02		
contentieux communautaire		6.75/10		S1 2001/02		
enseignements d'admissibilité		64.25/100	Admissible	S1 2001/02		
anglais		17/20		S1 2001/02		
convention euro ds drts de l'homme		13/20		S1 2001/02		
dt comparé		17/20		S1 2001/02		
dt social européen		15/20		S1 2001/02		
dt fiscal européen		18/20		S1 2001/02		
stage		26/40		S1 2001/02		
bonification		3.5/10		S1 2001/02		
bonification		1/10		S1 2001/02		
enseignements d'admission		110.5/140	Admis	S1 2001/02		
résultat global		174.75/240		S1 2001/02		
DESS JURISTES EUROPEEN		14.563/20	Admis	S1 2001/02	AB	
Résultat d'admission session 1 :		14.563/20	Admis		Assez Bien	

Osvvedčujem, že tento úplný odpis (kópia)
listiny pozostávajúci z 1 strán sa
doslovné zhoduje s jej úplným prvopisom
pozostávajúcim z 1 strán.
v Bratislave dňa

19.3.2013

Mária Tóimová
zamestnaná poverená
notárkou JUDr. Lubomírom Vihom



Prekladateľská doložka

Preklad som vypracovala ako prekladateľka zapísaná v zozname znalcov, tmočníkov a prekladateľov, ktorý vedie Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky v odbore slovenský jazyk – francúzsky jazyk, evidenčné číslo prekladateľa 970099. Preklad súhlasí s textom pripojenej listiny. Prekladateľský úkon je zapísaný pod poradovým číslom *5709*/13 prekladateľského denníka č.1/2013. Za prekladateľský úkon a vzniknuté náklady účtujem podľa vyúčtovania na základe priloženého dokladu.

V Bratislave dňa *28.5.2013*

Clause de traducteur

J'ai établi cette traduction en tant que traductrice assermentée des langues slovaque et française, inscrite sur la liste des experts, interprètes et traducteurs dressée par le Ministère de la Justice de la République slovaque sous le numéro 970099. Je certifie par la présente que la traduction qui précède est conforme au document ci-joint. La traduction est inscrite sous le numéro d'ordre *5709*/13 du journal de traducteur n° 1/2013. L'acte de traduction et les frais d'établissement sont facturés selon la facture ci-jointe.

A Bratislava, le *28.5.2013*



.....
PhDr. Alena Anetová

WIPO ACADEMY

CERTIFICATE

This is to certify that

Andrej Stec

has successfully completed
the distance learning

**ADVANCED COURSE ON INTELLECTUAL PROPERTY,
TRADITIONAL KNOWLEDGE AND TRADITIONAL CULTURAL
EXPRESSIONS**

from September 1 to December 6, 2016

**Sherif Saadallah
Executive Director
WIPO Academy**



ACADÉMIE DE L'OMPI

CERTIFICAT

Je soussigné, certifie que

Andrej Stec

a réussi
le cours d'enseignement à distance

COURS AVANCÉ SUR LES BREVETS

dispensé du 1er Mai au 22 Juillet 2013

Marcelo Di Pietro
Directeur
Académie de l'OMPI



ACADÉMIE DE L'OMPI

CERTIFICAT

Je soussigné, certifie que

Andrej Stec

**A réussi
le cours d'enseignement à distance**

**COURS AVANCÉ SUR BIOTECHNOLOGIE ET
PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE**

dispensé du 18 Septembre au 18 Novembre 2014

**Marcelo Di Pietro
Directeur
Académie de l'OMPI**

ACADÉMIE DE L'OMPI

CERTIFICAT

Je soussigné, certifie que

Andrej Stec

a réussi
le cours d'enseignement à distance

COURS AVANCÉ DROIT D'AUTEUR ET DROITS CONNEXES

dispensé du 8 Mai au 15 Juillet 2014

—
Marcelo Di Pietro
Directeur
Académie de l'OMPI



WIPO ACADEMY

CERTIFICATE

This is to certify that

Andrej Stec

**has successfully completed
the distance learning**

**ADVANCED COURSE ON TRADEMARKS, INDUSTRIAL DESIGNS
AND GEOGRAPHICAL INDICATIONS**

from September 11 to December 13, 2017

**Sherif Saadallah
Executive Director
WIPO Academy**



ACADÉMIE DE L'OMPI

CERTIFICAT

Je soussigné, certifie que

Andrej Stec

a réussi
le cours d'enseignement à distance

**COURS AVANCÉ DE COMMERCE ÉLECTRONIQUE ET
PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE**

dispensé du 17 Avril au 08 Juillet 2013

Marcelo Di Pietro
Directeur
Académie de l'OMPI

SLOVENSKÁ REPUBLIKA

ŠTÁTNA JAZYKOVÁ ŠKOLA v ...

Číslo/19

VYSVEDČENIE

o štátnej jazykovej skúške

..... Andrej Stec

narodený(á) dňa roku v.....

okres vykonal(a) dňa *15. mája* 19

..... odborní štátnu jazykovú skúšku

pre odbor *prírodovedný*

z jazyka *francúzskeho*

s celkovým prospedom *prospel s uyznamenaním*

Vysvedčenie je podľa vyhlášky Ministerstva školstva a vedy SR č.⁴⁴...../199...6.. Z. z. o jazykových školách, štátnych jazykových školách a štátnych jazykových skúškach dokladom o dosiahnutí znalosti uvedeného jazyka na úrovni odbornej štátnej jazykovej skúšky s rozsahom vedomostí, ktoré zodpovedajú 980 hodnám výuky.

V dňa *15. mája* 19

.....
predseda skúšobnej komisie

pečiatka školy

.....
riaditeľ školy

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

L'Ambassadeur de France à *Biatistava, République Slovaque*
certifie que

M. *Audrej STEC*
a suivi les enseignements dispensés dans la section bilingue francophone

de ..
à *Biatistava*

a subi avec succès les épreuves du diplôme de fin d'études secondaires suivant *MATURITA BILINGUE*

session de ..

et au vu de ses connaissances en langue française, est dispensé du test de vérification des connaissances linguistiques requis des étudiants étrangers candidats à une première inscription dans un établissement d'enseignement supérieur français*.

Fait à *Biatistava* le *5 juin* 199...

Signé :

Michel Perrin
Michel PERRIN
Ambassadeur de France en Slovaquie

* Conformément au décret n° 71-376 du 23 mai 1971 relatif à l'inscription des étudiants des universités et des établissements publics, à caractère scientifique et culturel, indépendants des universités et, à leur titre double conjointement par le ministre des Affaires étrangères et le ministre de l'Éducation nationale, de l'Enseignement supérieur de la Recherche et de l'Enseignement professionnel. Le titre des établissements habilités est double conjointement par les autorités françaises.

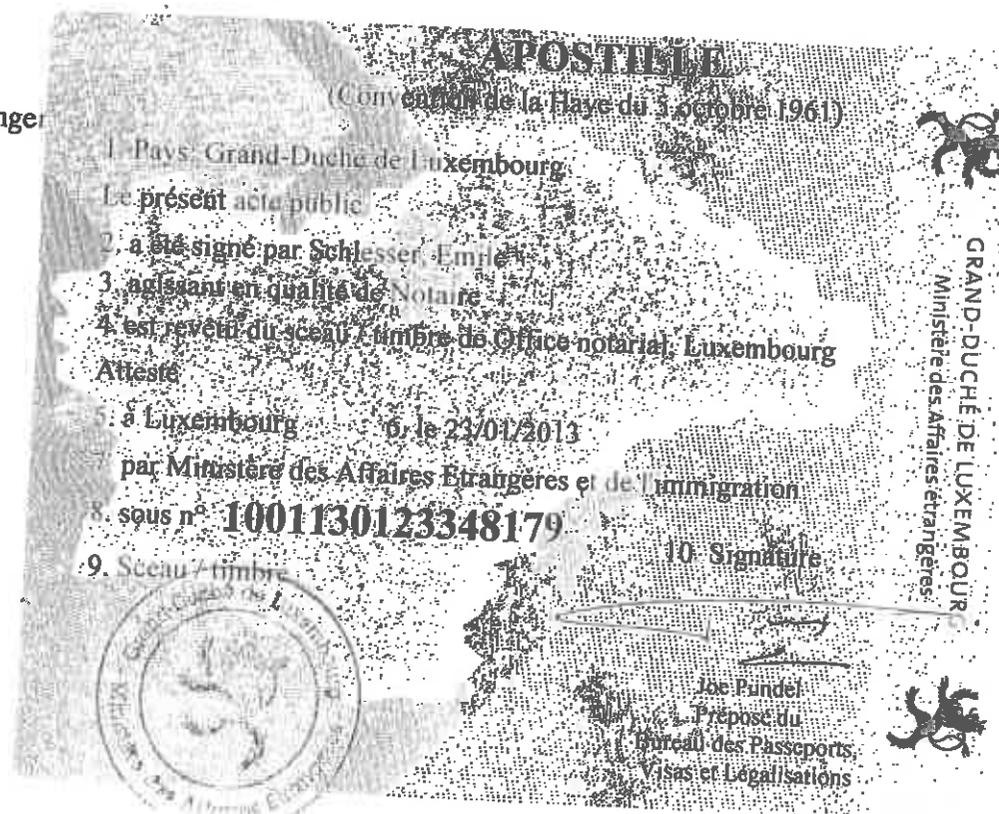
Ce document est imprimé sur du papier filigrané avec des encres réactives et ne peut être ni gommé ni raturé.
Il est affecté d'un numéro (N° xxx xxx./....) dont vous pouvez vérifier l'exactitude auprès du Service Diffusion de l'Imprimerie Nationale :

☎ 03 27 93 70 84 ou 03 27 93 70 97

00 (33) 3 27 93 70 84 ou 3 27 93 70 97 (de l'étranger)

Osvedčujem, že tento úplný opis (kópia) listiny pozostávajúci z 2 strán sa doslovne zhoduje s jej úplným prvopisom pozostávajúcim z 2 strán.
V Bratislave dňa 11.3.2013

Mária Túmová
zamestnanec poverený
notárom JUDr. Lubomír Vilha



Name: Stec, Andrej
Last (Family/Surname) Name, First (Given) Name Middle Name

Email:

Gender: M

Date of Birth:

Registration Number:

Test Date: 15 Jun 2019

Sponsor Code:



TOEFL Scaled Scores	
Reading	28
Listening	26
Speaking	27
Writing	26
Total Score	107

Country of Birth: Slovakia
Native Language: Slovak
Test Center: APCU-8487 - LUXEMBOURG
Test Center Country: Luxembourg

Inst. Code	Dept. Code
0490	03
0178	00
0490	80
3457	03

----- Security Identification -----

ID Type: PASSPORT

ID No.: xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

Issuing Country: Slovakia

21

Reading Skills	Level	Your Performance
Reading	High	<p>Test takers who receive a score at the HIGH level, as you did, typically understand academic texts in English that require a wide range of reading abilities regardless of the difficulty of the texts.</p> <p>Test takers who score at the HIGH level, typically</p> <ul style="list-style-type: none"> • have a very good command of academic vocabulary and grammatical structure; • can understand and connect information, make appropriate inferences, and synthesize ideas, even when the text is conceptually dense and the language is complex; • can recognize the expository organization of a text and the role that specific information serves within the larger text, even when the text is conceptually dense; and • can abstract major ideas from a text, even when the text is conceptually dense and contains complex language.
Listening Skills	Level	Your Performance
Listening	High	<p>Test takers who receive a score at the HIGH level, as you did, typically understand conversations and lectures in English that present a wide range of listening demands. These demands can include difficult vocabulary (uncommon terms, or colloquial or figurative language), complex grammatical structures, abstract or complex ideas, and/or making sense of unexpected or seemingly contradictory information.</p> <p>When listening to lectures and conversations like these, test takers at the HIGH level typically can</p> <ul style="list-style-type: none"> • understand main ideas and important details, whether they are stated or implied; • distinguish more important ideas from less important ones; • understand how information is being used (for example, to provide evidence for a claim or describe a step in a complex process); • recognize how pieces of information are connected (for example, in a cause-and-effect relationship); • understand many different ways that speakers use language for purposes other than to give information (for example, to emphasize a point, express agreement or disagreement, or convey intentions indirectly); and • synthesize information, even when it is not presented in sequence, and make correct inferences on the basis of that information.



Copyright © 2013 by Educational Testing Service. All rights reserved. ETS, the ETS logo, TOEFL, and TOEFL iBT are registered trademarks of Educational Testing Service (ETS) in the United States and other countries. Other products and services mentioned herein may be trademarks of their respective owners.

Speaking Skills	Level*	Your Performance
Speaking about Familiar Topics	Good	Your responses indicate an ability to communicate your personal experiences and opinions effectively in English. Overall, your speech is clear and fluent. Your use of vocabulary and grammar is effective with only minor errors. Your ideas are generally well developed and expressed coherently.
Speaking about Campus Situation	Good	Your responses indicate an ability to speak effectively in English about reading material and conversations typically encountered by university students. Overall, your responses are clear and coherent, with only occasional errors of pronunciation, grammar, or vocabulary.
Speaking about Academic Course Content	Good	Your responses demonstrate an ability to communicate effectively in English about academic topics typical of first-year university studies. Your speech is mostly clear and fluent. You are able to use appropriate vocabulary and grammar to explain concepts and ideas from reading or lecture material. You are able to talk about key information and relevant details with only minor inaccuracies.
Writing Skills	Level*	Your Performance
Writing based on Reading and Listening	Good	You responded well to the task, relating the lecture to the reading. Weaknesses, if you have any, might have to do with <ul style="list-style-type: none"> • slight imprecision in your summary of some of the main points and/or • use of English that is occasionally ungrammatical or unclear.
Writing based on Knowledge and Experience	Good	You responded with a well-organized and developed essay. Weaknesses, if you have any, might have to do with <ul style="list-style-type: none"> • use of English that is occasionally ungrammatical, unclear, or unidiomatic and/or • elaboration of ideas or connection of ideas that could have been stronger.

THIS IS THE ONLY PERSONAL RECORD YOU WILL RECEIVE. PLEASE RETAIN FOR YOUR RECORDS.

This score report provides four section scores and a total score. An analysis of your strengths and weaknesses in English is included. The level pertaining to each skill should not be generalized beyond the performance on this test. Skill levels and their associated descriptions are not intended for use by institutions as part of their admissions criteria and will not be shared unless you grant permission.

Information About Scores: The following scaled scores are reported for the TOEFL iBT test. A total score is not reported when one or more sections have not been administered. These scores have the following ranges:

Sections	Scaled Scores
Reading	0-30
Listening	0-30
Speaking	0-30
Writing	0-30
Total Score	0-120

Institution Code Numbers: The code numbers on this score report are the ones you selected at the time you registered. If any of the numbers you indicated are not shown, they were incorrect; and the TOEFL office was unable to send those score reports. To have additional official score reports sent, follow the directions on the attached Score Report Request Form.

Score Legends:

Reading Skills	
Level	Total Scaled Score Range
High	22-30
Intermediate	15-21
Low	0-14

Speaking Skills	
Level	Total Scaled Score Range
Good	26-30
Fair	18-25
Limited	10-17
Weak	0-9

Listening Skills	
Level	Total Scaled Score Range
High	22-30
Intermediate	14-21
Low	0-13

Writing Skills	
Level	Total Scaled Score Range
Good	24-30
Fair	17-23
Limited	1-16
Score of Zero	0

DEPT.	WHERE THE REPORT WAS SENT
00	Admissions office for undergraduate study or an institution or agency that is not a college or university
01, 04-99	Admissions office for graduate study in a field other than management (business) or law according to the codes selected when you registered
02	Admissions office of a graduate school of management (business)
03	Admissions office of a graduate school of law

Additional information about TOEFL iBT scores can be found on the Test Takers section of the TOEFL website at www.ets.org/toefl.

* Skill levels for speaking and writing individual skills are estimates of performance at the *item* level. The total writing and speaking scaled scores and ranges are more accurate. Therefore it is not appropriate to combine the individual skill levels. Doing so may lead to apparent inconsistencies between the diagnostic feedback and reported writing and speaking scores.

ETS® Security Guard text is printed with a special heat sensitive ink for security. To activate this security feature, apply heat to the text, either by rubbing it or blowing on it, and the ETS® Security Guard text will disappear.

IMPORTANT NOTE TO INSTITUTIONS: Scores are valid ONLY if received directly from ETS. Photocopies should never be accepted. If you received this score report directly from an examinee, please provide your official TOEFL institution code to the examinee so he/she can request that an official score report be sent to you. If you need to contact ETS, use the toll-free number on the back of the official score report. Scores more than two years old cannot be reported or validated.

Deutsch Englisch Español
Italiano **Berlitz**® *français*
Certificate

18

Berlitz Level 8

Mr. Andrej Stec participated in a general German language programme from 14th of March, 2011 to 14th of November, 2011.

The course contents corresponded to Berlitz Level 8.

(see reverse side)

Mr. Andrej Stec completed the programme with the following results:

Communications skills:

Fluency:	1 (very good)
Pronunciation:	1 (very good)
Grammar:	2 (good)
Vocabulary:	1 (very good)
Comprehension:	1 (very good)

Written Level Test 2 (good)

Luxembourg, 17th March 2011

Instructional Supervisor

Director



MARKENVERBAND

MARKENFORUM[®]

2022

30.11. - 02.12.2022

Bayerischer Hof, München

MITTWOCH, 30.11.2022

18:30 Uhr Get-together

Vorabend | Eröffnung

Christian Köhler, Hauptgeschäftsführer
Markenverband e.V.

DONNERSTAG, 01.12.2022

8:00 - 9:10 Uhr

Eröffnung | Begrüßung | Moderation

Dr. Julia Hentsch, Markenverband e.V.

9:10 - 9:30 Uhr

Aktuelles aus dem Bundespatentgericht

Dr. Regina Hock, Präsidentin Bundespatentgericht

9:30 - 9:50 Uhr

Aktuelles aus dem Deutschen Patent- und
Markenamt

Cornelia Rudloff-Schäffer, Präsidentin Deutsches
Patent- und Markenamt

10:30 - 10:30 Uhr Kaffeepause

Rechtsprechung

1. Europäisch

10:30 - 11:00 Uhr

EuG - darüber nur der blaue Himmel?

Probleme der Berufungserhebung zum EuGH

Andrej Stec, Referendaire EuG

(Vortrag in Englisch ohne Simultanübersetzung)

11:00 - 11:45 Uhr

Aktuelle Rechtsprechung des EuG

Andrej Stec, Referendaire EuG

(Vortrag in Englisch ohne Simultanübersetzung)

11:45 - 12:30 Uhr

Bericht über die aktuellen Entscheidungen des EUIPO

Sven Stürmann, Vorsitzender der

2. Beschwerdekammer des EUIPO

12:30 - 14:15 Uhr Lunch

2. National

14:15 - 15:00 Uhr

Entscheidungen des Bundespatentgerichts

Dr. Elke Nielsen, Richter am Bundespatentgericht

15:00 - 16:00 Uhr

Entscheidungen der Oberlandesgerichte

Hubertus Nolte, Vorsitzender Richter des 6.

Senats des Oberlandesgericht Köln

16:00 - 17:00 Uhr Kaffeepause

17:00 - 17:45 Uhr

Aktuelle Entwicklungen in der Praxis des DPMA

Dr. Senta Bingenier, Leiterin Abteilung Markenrecht

und Entscheidungspraxis Deutsches Patent- und

Markenamt

17:45 - 18:30 Uhr

Gespräch zwischen DPMA und seinen Kunden

Es diskutieren mit dem Publikum

Barbara Preißner, Leiterin Hauptabteilung Marken

und Designs, Deutsches Patent- und Markenamt

Dr. Gert Württenberger, Rechtsanwalt, Präsident der

Deutschen Vereinigung Gewerblicher Rechtsschutz

und Urheberrecht (GRUR)

FREITAG, 02.12.2022

9:00 - 9:05 Uhr

Begrüßung

Dr. Julia Hentsch, Markenverband e.V.

9:05 - 10:15 Uhr

Aktuelle Rechtsprechung des
Bundesgerichtshofs

Dr. Martina Schwonke, Richterin am
Bundesgerichtshof 1. Zivilsenat

Markenrecht im Ausland: Beziehungen und Rechtsprechung

10:15 - 11:00 Uhr

Brand Protection in Afrika

Prof Dr. Christoph Ann, Inhaber des Lehrstuhls für
Wirtschaftsrecht und geistiges Eigentum, TU München

11:00 - 11:45 Uhr

Entwicklungen zum Markenrecht in UK nach dem
BREXIT

Geoffrey Hobbs QC, Barrister OneEssex Court London,
Senior Appointed Person hearing Appeals from the UK
Trademark Registry

(Vortrag in Englisch ohne Simultanübersetzung)

11:45 - 12:30 Uhr

Zur Rechtsprechung in den Niederlanden

Freyke de Bue, Richterin Rechtsbank, Den Haag
(Vortrag in Englisch ohne Simultanübersetzung)



MARKENVERBAND

12:30 - 13:15 Uhr

Markenrechtliche Situation in der Schweiz

David Aschmann, Richter am Schweizerischen
Bundesverwaltungsgericht, Bern

13:15 - 13:45 Uhr Imbiss

13:45 - 15:15 Uhr

MarkenTalk - ein Dialog zwischen Gerichten, Anwaltschaft und Wirtschaft

Gerichte vertreten durch:

Dr. Martina Schwonke, Richterin Bundesgerichtshof

Stephanie Zöllner, Vorsitzende Richterin am
Landgericht Hamburg

Lars Meinhardt, Richter am Oberlandesgericht
München

Anwaltschaft vertreten durch:

Dr. Gert Würtenberger, Rechtsanwalt, Präsident
GRUR

Dr. Anke Nordemann-Schiffel, Rechtsanwältin,
Partnerin der Kanzlei Nordemann

Wirtschaft vertreten durch:

Frank Melxner, Head of Corporate Trademarks,
Bayer Intellectual Property GmbH

Nicole Klug, Team Leader Global Brand Protection,
Hugo Boss Trade Mark Management GmbH & Co. KG

15:15 Uhr

Verabschiedung

Dr. Julia Hentsch, Markenverband e.V.

MARKENFORUM[®]

Anmeldung

Bitte melden Sie sich bis zum **22. November 2022** hier an

Anmeldung zum MARKENFORUM 2022

Teilnahmegebühr

Mitglieder	719,00€
Fördermitglieder	819,00€
Nichtmitglieder	919,00€

(alle Preise verstehen sich zzgl. 19 % MwSt.)

Bei Stornierung Ihrer Anmeldung bis zum **16. November 2022** erheben wir eine Gebühr in Höhe von 50% der Teilnahmegebühr. Bei späteren Absagen sowie bei Nichterscheinen wird der volle Betrag fällig.

Gern stellen wir Ihnen zum Nachweis der Fortbildung nach der Teilnahme die Bescheinigung nach § 15 Fachanwaltsordnung aus.

Die zu dem Veranstaltungszeitpunkt geltenden gesetzlichen Bestimmungen zum Schutz vor einer Corona-Infektion werden selbstverständlich beachtet.

Unter dem Stichwort **MARKENFORUM 2022** ist im Hotel Bayerischer Hof ein Zimmerkontingent eingerichtet, aus dem Sie selbstständig ein Zimmer abrufen können

Einzelzimmer 300,00 € | Doppelzimmer 320,00 €
(Kosten inkl. MwSt.; ohne Frühstück)

Hotel Bayerischer Hof | Promenadeplatz 2 - 6 | 80333 München

T +49 89 2120-0

F +49 89 2120-906

E info@bayerischerhof.de

MARKENARTIKEL Service GmbH

Kontakt bei Rückfragen

Tanja Stage

T +49 30 206168-38

F +49 30 206168-777

E t.stage@markenverband.de

In Zusammenarbeit mit dem
Deutschen Patent- und Markenamt
und dem Bundespatentgericht.





Annual Conference on Trade Mark and Design Law in the EU 2022

Online, 26-28 October 2022

26 October 2022 from 9:00 to 13:15 CEST

27 October 2022 from 9:00 to 13:00 CEST

28 October 2022 from 9:00 to 13:00 CEST



UP¹⁹
GRADE
YOUR LEGAL
EXPERTISE

Intellectual Property
Law

Speakers

Christoph Bartos, Member of 1st and 3rd Boards of Appeal, EUIPO, Alicante

Bernard O'Connor, Senior Counsel (Ireland), Member of the Brussels Bar, O'Connor & Company European Lawyers, Brussels

Ortrun Günzel, Partner, df-mp, Munich

Luca Cianfoni, Senior Expert, Unit Geographical Indications, DG AGRI, European Commission, Brussels

Dominik Hanf, Head of Service Litigation, Boards of Appeal, EUIPO, Alicante

Sven Klos, Attorney-at-law, Klos CS, Amsterdam

Annette Kur, Professor and Senior Research Fellow, Head of Unit, Max Planck Institute for Innovation and Competition, Munich

Valérie Marie-d'Avigneau, Legal and Policy Officer, Investment Directorate Intangible Economy, DG Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs, European Commission, Brussels (tbc)

Ansgar Ohly, Professor, Chair of Private Law, Intellectual Property and Competition Law, LMU, Munich

Eleonora Rosati, Professor in Intellectual Property Law, University of Stockholm; Of Counsel, Bird & Bird, Italy

Octavia Spineanu-Matei, Judge, Court of Justice of the European Union, Luxembourg

Andrej Stec, Legal Secretary, Cabinet of Judge Schwarcz, General Court of the European Union, Luxembourg

Krystyna Szczepanowska-Kozłowska, Professor, University of Warsaw; Partner, Allen & Overy, Warsaw

Key topics

- Topical recent issues of trade mark law, shape departing from the norm of the sector, the concept of acquiescence in light of the CJEU ruling in *HEITEC*
- Recent judgments on trade marks and designs from the EU Courts and the EUIPO Boards of Appeal
- Enforcement of rights and remedies after the recent CJEU rulings *Nova Text GmbH* and *Koch Media v FU*
- Direct liability of online market places under trade mark law.
- Counterfeiting and the Digital Services Act
- Impact of the EU legal reform of geographical indications on trade mark law

Language
English

Event number
222R19

Organiser
Florence Hartmann-Vareilles (ERA)



Annual Conference on Trade Mark and Design Law in the EU 2022

Wednesday, 26 October 2022

09:00 Connecting to the videoconference platform

09:15 **Welcome and getting to know each other**
Florence Hartmann-Vareilles

I. TOPICAL ISSUES OF TRADE MARK LAW

09:30 **Distinctive character and admissibility of shape departing from the norms of the sector**

- Defining the relevant market
 - Unusual and objective visual effect
 - Degree of variability of the common shape
- Sven Klos*

10:00 Discussion

10:15 Break

10:30 **Invoking acquiescence as a defence**

- Burden of proof
- Presumption of awareness of use of a later mark
- Bad faith in cases of acquiescence
- Consequence of acquiescence in the light of the CJEU ruling in *HEITEC*

11:00 Discussion

11:15 Break

II. TRADE MARKS AND GEOGRAPHICAL INDICATIONS

11:30 **Reforming the EU system of protection for geographical indications**

- EU proposal on the extension of GI protection to craft and industrial products
- Revision of the EU legislation on GIs of agricultural and food products

Luca Cianfoni and Valérie Marie-d'Avigneau

12:00 **Consequences of the revisions in practice**

- What will the reform change for geographical indications?
 - What will the reform change for trade mark law?
 - Does the concept of evocation go too far?
- Bernard O'Connor, Ortrun Günzel*

13:00 Discussion

13:15 End of first day

Thursday, 27 October 2022

09:00 Connecting to the videoconference platform

III. TRADE MARK AND DESIGN PROTECTION IN THE DIGITAL ENVIRONMENT

09:15 **Liability of online market places under trade mark law**

- Direct and indirect liability
- *Louboutin v Amazon*

Ansgar Ohly

09:45 Discussion

10:00 Break

10:15 **The benefits of the Digital Services Act in the fight against counterfeiting**

- Update on the DSA
- How will the DSA improve the fight against illegal digital content?
- How will the DSA tackle counterfeiting and what are its limits?

Eleonora Rosati

Objective

The aim of this online conference is to meet the requirements of trade mark and design law practitioners to keep informed about the recent case law and the latest EU legislative developments.

Who should attend?

Lawyers in private practice, in-house counsel and other practitioners of law dealing with trade marks and designs

What participants said in 2021

"Great value of information and qualification of speakers"

"All the content was very relevant and informative for my current role in IP"

"I particularly valued the input of the speakers and the chairs who participated throughout the course (not just their elected panel) and were willing to engage in the panel discussions"

Interactive online conference

The online conference will be hosted on ERA's own online platform. You will be able to interact immediately and directly with our top-level speakers and other participants. We will make the most of the technical tools available to deliver an intensive, interactive experience. As the platform is hosted on our own server, the highest security settings will be applied to ensure that you can participate safely in this high-quality online conference.

Your contact persons



10:45 Discussion

11:00 Break

IV. TRADE MARK AND DESIGN LITIGATION AND ENFORCEMENT ISSUES

11:15 **Remedies and legal costs in trade mark and design litigation**

- Nature of damages that can be claimed
- Alternative methods to set damages
- Understanding the concept of reasonable and proportionate legal cost (CJEU rulings in *Nova Text* and *Koch Media v FU*)

Krystyna Szczepanowska-Kozłowska

11:45 Discussion

12:00 Break

12:15 **Competent court and applicable law for complementary claims: putting the *Acacia* ruling in context**

Annette Kur

12:45 Discussion

13:00 End of second day

Friday, 28 October 2022

V. RECENT RULINGS FROM THE EU COURTS AND THE EUIPO ON TRADE MARKS AND DESIGNS

09:00 Connecting to the videoconference platform

09:15 **Keynote speech: Lessons learnt from recent rulings of the EU Courts on designs**

Octavia Spineanu Matei

09:45 Discussion

10:00 Break

10:15 **Trade marks: the top 10 recent rulings from the General Court**

- Likelihood of confusion
- Bad faith
- Earlier rights and other issues

Andrej Stec

10:45 Discussion

11:00 Coffee break

11:15 **Trade marks and designs: perspective from the EUIPO Boards of Appeal**

- key take-aways from recent EU Courts' decisions on procedural issues
- Latest decisions from the Boards of Appeal on trade marks and designs

Christoph Bartos, Dominik Hanf

12:15 Discussion

12:30 End of the online conference

CPD

ERA's programmes meet the standard requirements for recognition as Continuing Professional Development (CPD). Participation in the full programme of this event corresponds to 9 CPD hours. To obtain a certificate of participation for CPD purposes with indication of the number of training hours completed, participants must allow for their participation to be tracked. CPD certificates must be requested at the latest 14 days after the event, after which the participation records will be deleted for data protection purposes.

Save the date

Summer Course on European Information Technology Law
Trier, 19-23 September 2022

Annual Conference on European Copyright Law 2022
Trier & Online, 24-25 November 2022

Artificial Intelligence and the Digital Economy: The Artificial Intelligence Act
Online, 7-9 December 2022

e-Presentation Subscription Intellectual Property Law

The annual subscription gives you access both to our back catalogue of over 65 e-presentations and to at least 6 new e-presentations every year on the latest developments in EU Intellectual Property Law. Each e-presentation lasts on average 35 minutes and includes background documentation, a quiz and the option to obtain a certificate on completion. The e-presentations can also be downloaded to be viewed offline.

Please visit our website for more information: www.era.int/?130214&en



Times indicated are CEST (Central European Summer Time)

For programme updates: www.era.int
Programme may be subject to amendment

Registration

Annual Conference on Trade Mark and Design Law In the EU 2022

Online, 26-28 October 2022 / Event Number: 222R19

30 YEARS ERA

Registration

Online registration:
www.era.int/?131160&en

Fax: +49 (0) 651 93737-773

E-mail: info@era.int

Postal address:
ERA
Postfach 1640
D-54206 Trier

Contact Person

Tatiana Bras Gonçalves
Assistant
tbras@era.int
Tel: +49 651 93737-221



www.era.int/?131160&en



I would like to register for the ERA event mentioned above.

Please update my address (see below) My address (above) is correct Please delete my address

PLEASE USE BLOCK CAPITALS:

Title Ms Mr Other

First Name

Surname

Organisation

Position Tel.

Department

E-Mail

Street

Postcode/City Country

I wish to receive a participation certificate for CPD purposes (with indication of the training hours completed) and agree for my participation to be tracked for this purpose.

Registration fee

* EU and ERA Patrons

Fee	Standard	EU & ERA patrons*	Young lawyers & other groups**
Registration by 28 September 2022	€ 711.00 <input type="checkbox"/>	€ 633.25 <input type="checkbox"/>	€ 533.25 <input type="checkbox"/>
Registration after 28 September 2022	€ 790.00 <input type="checkbox"/>	€ 692.50 <input type="checkbox"/>	€ 692.50 <input type="checkbox"/>

- Staff of European Union Institutions and agencies;
- Staff of ERA's patrons: all EU Member States (Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden), United Kingdom, the German states, Scotland and the City of Trier.

** Young lawyers & other groups

- For young lawyers up to 30 years of age (important: the participant must provide a copy or details of his or her passport or identity card on request);
- Full-time staff of universities or comparable academic institutions;
- Staff of charitable organisations or comparable institutions
- Registration of three or more employees from the same organisation
- Fellows of the European Law Institute

Method of payment

Credit card For registration with credit card payment please go to our website www.era.int/?131160&en

Bank transfer I will transfer the registration fee to ERA's account at Deutsche Bundesbank Saarbrücken:
IBAN: DE145900 00 00 58501900 – BIC: MARKDEF1690

Important! Please state your name and the event number on the bank transfer.

Different billing address:

I confirm my registration and accept the general terms and conditions: www.era.int/legalnotice

Place, Date

Signature

Registration:

Online Annual Conference on European Trade Mark and Design Law
2020



Europäische Rechtsakademie
Academy of European Law
Académie de Droit Européen
Accademia di Diritto Europeo

Registration

Fax: +49 (0) 651 93737-773

E-mail: info@era.int

Online registration:
www.era.int/?129755&en

Postal address:
ERA
Postfach 1640
D-64206 Trier

Language

English

Contact Person

Nathalie Dessert
Assistant
E-Mail: ndessert@era.int
Tel.: +49 (0)651 9 37 37 - 228

I would like to register for the ERA event mentioned above.

Please update my address (see below) My address (above) is correct Please delete my address

PLEASE USE BLOCK CAPITALS:

Title Ms Mr Other

First Name

Surname

Organisation

Position Tel.

Department

E-Mail

Street

Postcode/City Country

Registration fee

Fee	Standard	EU & ERA patrons*	Young lawyers & other groups**
Registration by 8 September 2020	€ 711.00 <input type="checkbox"/>	€ 428.80 <input type="checkbox"/>	€ 533.25 <input type="checkbox"/>
Registration after 8 September 2020	€ 780.00 <input type="checkbox"/>	€ 474.00 <input type="checkbox"/>	€ 582.50 <input type="checkbox"/>

* EU and ERA Patrons

- Staff of European Union institutions and agencies;
- Staff of ERA's patrons: all EU Member States (Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden), United Kingdom, the German states, Scotland and the City of Trier

** Young lawyers & other groups

- For young lawyers up to 30 years of age (important: the participant must provide a copy or details of his or her passport or identity card on registration);
- Full-time staff of universities or comparable academic institutions;
- Staff of charitable organisations or comparable institutions
- Registration of three or more employees from the same organisation

Method of payment

- Credit card For registration with credit card payment please go to our website www.era.int/?129755&en
- Cheque Cheque number
- Bank transfer

I will transfer the registration fee to ERA's account at Deutsche Bundesbank Saarbrücken:
IBAN: DE145900 00 00 00 58501900 – BIC: MARKDEF1590

Important! Please state your name and the event number on the bank transfer.
Please note that if you wish to pay by invoice, it is required to do so at the latest two days prior to the webinar.
A payment via credit card can be made at any time.

I confirm my registration and accept the general terms and conditions: www.era.int/legalnotice

Place, Date

Signature

Online Annual Conference on European Trade Mark and Design Law

Thursday, 8 October 2020

08:30 Connecting time

09:00 **Opening of the conference**
Florence Hartmann-Vareilles

I. TOPICAL RECENT ISSUES OF TRADE MARK LAW

09:15 **The increasing role of fundamental rights in trade mark law**

- Accepted principles of morality versus freedom of expression
- Free product labelling versus considerations of public health
- Exclusivity of rights versus public interest and fair competition
- Brand reputation versus artistic expression

Burkhard Goebel

10:00 Break

10:15 **Recent developments on bad faith registration**

- How to bring evidence of bad faith?
- What is dishonest intention?
- Can re-filing constitute bad faith?
- Bad faith for lack of intent to use the trade mark

Simon Malyncz

10:45 Discussion

11:00 Break

11:30 **Trade mark, geographical indication and quality label as badges of origin**

- Recent rulings on evocation and misleading protected geographical names
- How to assess distinctive character of a geographical collective mark?
- Individual trade mark consisting of a quality label

Miguel Ángel Medina González

12:15 Discussion

12.30 Break

II. THE TRADE MARK REFORM PUT INTO PRACTICE

13:30 **Round table discussion with judges: 25 years of trade mark law harmonisation in the European Union – impact for legal practice**
Chair: Marianne Grabrucker

- Main achievements
- Remaining issues

Andrej Stec, Luis Rodríguez Vega

15:00 Discussion

15:30 Break

Objective

The aim of this online conference is to meet the requirements of trade mark and design law practitioners to keep informed about the recent case law and the latest EU legislative developments.

Who should join?

Lawyers in private practice, in-house counsel and other practitioners of law dealing with trade mark and design.

You will learn ...

- What is the impact of trade mark law on fundamental rights?
- What is the role of fundamental rights in trade mark law?
- Can trade mark re-filing or no intent to use be considered as bad faith registration?
- How do trade mark law and the law on geographical indications interplay?
- How have 25 years of EU harmonisation shaped trade mark case law in Member States?
- How does EUIPO deal with new types of marks since the reform?
- What conclusions can be drawn from recent CJEU judgements and EUIPO decisions on trade mark and design?

Interactive online conference

The online conference will be hosted on ERA's own online training platform. You will be able to interact immediately and directly with our top-quality speakers and other participants. We will make the most of the technical tools available to deliver an intensive, interactive training experience. As the platform is hosted on our own server, the highest security settings will be applied to ensure that you can participate safely in a high-quality online training environment.



ERA

european.law

Online Annual Conference on European Trade Mark and Design Law 2020

- Topical issues
- Recent CJEU rulings
- 25 years of EU trade mark harmonisation

on 8 October 2020 from 9:00 to 17:46 CEST and
on 9 October 2020 from 9:00 to 12:30 CEST

**UP
GRADE**
YOUR LEGAL
EXPERTISE

**Intellectual
Property
Law**



Speakers

Christoph Bartos, Member of 3rd and 4th Boards of Appeal EUIPO, Alicante

Ilanah Fhima, Reader in Intellectual Property Law, UCL, London

Burkhardt Goebel, Partner, Hogan Lovells, Madrid and Hamburg

Marianne Grabrucker, Former Presiding Judge, Federal Patent Court of Germany; President, Circle of European Trademark Judges, Munich

Simon Malyncz, Barrister, 3 New Square, London

Miguel Ángel Medina González, Associate Partner, Trademark Department, Elzaburu, Madrid

Alexander von Mühlendahl, Attorney at Law, Bardehle Pagenberg Partnerschaft mbB, Munich; Visiting Professor, Queen Mary University of London

Luis Rodríguez Vega, Judge, Audiencia Provincial, Barcelona

Tobias von Schantz, Seconded National Expert, Boards of Appeal, Alicante

Octavia Spineanu-Matei, Judge, General Court of the European Union, Luxembourg

Andrej Stec, Legal Secretary, General Court of the European Union, Luxembourg

Krystyna Szczepanowska-Kozłowska Professor, University of Warsaw; Partner, Allen & Overy, Warsaw

Key topics

- Key recent rulings from the General Court and the CJEU
- Quality label, collective and certification marks
- Recent developments on bad faith registrations
- Main achievements in 25 years of trade mark law harmonisation in the EU
- Fundamental rights and trade mark law
- Recent activities of the EUIPO and its Observatory

Language
English

Organiser
Florence Hartmann-Vareilles

Live stream number
220SR13

Organiser
Florence Hartmann-Vareilles (ERA)



- 15:45 **Non-traditional trade marks since the adoption of the EU trade mark reform**
- Recent rulings on non-traditional trade marks
 - Common Communication on the representation of new types of marks
 - Results of the 'what you see is what you get' system of registration at EUIPO
- Alexander von Mühlendahl*

16:30 Discussion

III. RECENT RULINGS FROM THE CJEU ON TRADE MARK LAW

- 16:45 **Overview of recent key judgments adopted by the Court of Justice**
Ilana Fhima
- 17:30 Discussion
- 17:45 End of first conference day

Friday, 9 October 2020

IV. OTHER KEY RULINGS RELATED TO EU TRADE MARK AND DESIGN

- 08:45 Connecting time
- 09:00 **Recent judgments on trade marks from the General Court**
Octavia Spineanu-Matei
- 09:45 Discussion
- 10:00 **Recent developments of EUIPO Boards of Appeal**
- Latest decisions
 - New rules of procedure
- Christoph Bartos, Tobias von Schantz*
- 10:45 Discussion
- 11:00 Break

V. ENFORCEMENT OF EU TRADE MARK AND DESIGN RIGHTS

- 11:30 **Trade mark infringement:**
- Enforcing trade mark rights against online infringement
 - Damages despite revocation for non-use of a trade mark
- Krystyna Szczepanowska-Kozłowska*
- 12:15 Discussion
- 12:30 End of conference

For programme updates: www.era.int
Programme may be subject to amendment.

Your contact persons



CPD

ERA's programmes meet the standard requirements for recognition as Continuing Professional Development (CPD). This event corresponds to 9.5 CPD hours.

What participants said in 2019

"Very engaged speakers"

"The quality of the trainers and the large panel of participants was great!"

"ERA events contribute a new point of view"

Save the date

Summer Course on European Information Technology Law
Trier, 14-18 September 2020

Big Data: Facilitating Access to Data
In the Digital Economy
Brussels, 26-27 October 2020

Annual Conference on European Copyright Law 2020
Trier & Online, 26-27 November 2020

Annual Conference on EU Law in the Pharmaceutical Sector 2021
Brussels, 4-5 March 2021

Annual Conference on European Patent Law 2021
Brussels, 18-19 June 2021



ejtn



iLaw

CI/2022/07

Tuesday, 13 - Wednesday, 14 September 2022

Seminar - Face to Face

Castel Capuano, Piazza Enrico de Nicola, 74, 80139 Napoli, Italy

EJTN CIVIL JUSTICE SEMINAR

Intellectual Property Law - Trademarks & designs

With financial support from the
Justice Programme of the European Union



The two-day face to face training consists of delivering in-depth insights on highly specialised topics pertaining to diversified aspects of intellectual property (cross-border aspects). Expert speakers will

be called to expand upon such aspects as jurisdiction, applicable law, EU instruments, recognition and enforcement of decisions and cooperation in matters relating to the subjects of the meeting.

PROGRAMME - DRAFT

Tuesday 13 September 2021 - Activity Coordinators: Lorenza Calcagno - Paolo Catalozzi - Gianluca Grasso - Sara Lembo - Mariaria Magerl SSM Members of the Board of Directors

Arrival and Registration

Welcome Words & Presentation of the webinar

Daniel Graur - Project Manager, European Judicial Training Network (EJTN)

Shape trademarks

Sara Lembo, Lorenza Calcagno and Gianluca Grasso - SSM Member of the Board of Directors

Following debate

Andrej Stec - Référendaire at General Court EU

Unitary patent: a new perspective in the context of the protection entrusted to the Unitary Patent Courts

Alexander Ramsay - chairman of the UPC Preparatory Committee

Following debate

Coffee Break

IP system and artificial intelligence

Richard Arnold - Judge of the Court of Appeal of England and Wales

Following debate

Art. 17, directive 2019/790 and platform liability by

Eleonora Rosati - Professor of Intellectual Property Law and Director of the Institute for Intellectual Property and Market Law (IFIM) at Stockholm University

Following debate

Lunch

Division into working groups and work on practical cases:

Elsabeth Fink - Member of the Fourth Board of Appeal, EUIPO and Judge at the German Federal Patent Court

Micaela Modiano - Senior partner, head of life science dept. and European patents dept. - Modiano & Partners

Coffee break

Plenary discussion of the practical cases

Social Dinner - TBC

Wednesday 14 September 2021 - Activity Coordinators: Lorenza Calcagno - Paolo Catalozzi - Gianluca Grasso - Sara Lembo - Mariaria Magerl SSM Members of the Board of Directors

Dynamic injunction

Paolo Catalozzi - Judge at the Supreme Court of Italy, assigned to the civil sector. Previously he has been a Judge at the Enterprise Court of First Instance of Rome

Following debate

Bad faith in trademark registration

Elise Meller - Judge at the Tribunal Judiciaire de Paris - TBC

Coffee break

Jurisdiction in patent cases

Klaus Grabinski - Federal Court of Justice, Germany

Copyright protection in industrial and fashion design

Nathalie Bonhomme - Judge tribunal de l'entreprise de LIEGE - Division Liège

Following debate

Lunch

Division into working groups and work on practical cases:

Eleonora Rosati - Professor of Intellectual Property Law and Director of the Institute for Intellectual Property and Market Law (IFIM) at Stockholm University

Bartosz Sujecki - Advocaat, Van Diepen Van der Kroef Advocaten

Plenary discussion of the practical cases

Closing remarks & end of the seminar

EXPERTS / SPEAKERS

Sara Lembo, Lorenza Calcagno and Gianluca Grasso SSM
Members of the Board of Directors

Klaus Grabinski - *Federal Court of Justice, Germany*

Richard Arnold - *Judge of the Court of Appeal of England and Wales*

Elisabeth Fink - *Member of the Fourth Board of Appeal, EUIPO and Judge at the German Federal Patent Court*

Micaela Modlano - *Senior partner, head of life science dept. and European patents dept. · Modlano & Partners*

Paolo Catalozzi - *Judge at the Supreme Court of Italy, assigned to the civil sector. Previously he has been a Judge at the Enterprise Court of First Instance of Rome*

Eleonora Rosati - *Professor of Intellectual Property Law and Director of the Institute for Intellectual Property and Market Law (IFIM) at Stockholm University*

Bartosz Sujecki - *Advocaat, Van Diepen Van der Kroef Advocaten*

Andrej Stec - *Référéndaire at General Court EU*

Nathalie Bonhomme - *Judge tribunal de l'entreprise LIEGE - Division Liège*

EUROPEAN JUDICIAL TRAINING NETWORK (EJTN)

Daniel Graur - *EJTN SECRETARY GENERAL*

European Judicial Training Network
123, rue du Commerce
B-1000 Bruxelles

Phone +32 2 280 22 42
Fax +32 2 280 22 36
Mall eltn@eltn.eu

www.eltn.eu



« L'OBJET ET LA FONCTION DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE – UN DEMI-SIÈCLE DE JURISPRUDENCE DE LA CJUE »

L'Institut de la Propriété Intellectuelle Luxembourg (IPIL G.I.E.) et l'Office de la propriété intellectuelle du ministère de l'Économie co-organisent le 27 janvier 2021 la Conférence luxembourgeoise sur la jurisprudence européenne en propriété intellectuelle. La manifestation se déroulera à la Chambre de Commerce du Luxembourg et sera retransmise en ligne.

Programme

9h15

Connexion en ligne

9h30

Discours de M. Franz Fayot, Ministre de l'Économie – video

9h45

Modérateur et président de séance

M. Nicolas Decker, Avocat à la Cour, Associé – Decker & Braun Avocats, Luxembourg

9h50

Présentation de la conférence : L'objet et la fonction de la propriété intellectuelle – Un demi-siècle de jurisprudence de la CJUE

M. Pablo Mohr, Expert Senior en Propriété Intellectuelle à l'Institut de la Propriété Intellectuelle Luxembourg, Directeur scientifique de la conférence

10h05

La propriété intellectuelle nationale et la création du marché interne européen : une tension classique ?

M. Ian Stewart Forrester, Juge au Tribunal de l'Union européenne 2015-2020

10h35-
10h45

Pause

10h45

Les fonctions de la propriété intellectuelle, évolutions et importance

M. Marko Ilešič, Juge à la Cour de justice de l'Union européenne

11h20

Les propriétés intellectuelles au prisme de leurs fonctions, une approche cruciale

M. Michel Vivant, Professeur émérite à l'Ecole de Droit de Sciences Po, Docteur honoris causa de l'Université de Heidelberg

11h55

Questions / Réponses

12h10-
14h00

Pause de midi

14h00

Modérateur et président de séance

M. Nicolas Decker, Avocat à la Cour, Associé – Decker & Braun Avocats, Luxembourg

14h05

La fonction et l'objet des droits dans les normes de propriété intellectuelle (conventions internationales, règlements, directives)

Mme. María del Pilar Cámara Águila, Profesora Titular, Universidad Autónoma de Madrid, Directrice du Máster de Propiedad intelectual, industrial y nuevas tecnologías, Universidad Autónoma de Madrid

14h35

La fonction essentielle et l'objet spécifique en matière de marques. Quelles incidences ?

M. Andrej Stec, Référendaire au Tribunal de l'Union européenne

15h10-
15h20

Pause

15h20

The definition of the essential function and specific subject matter: an alternative to limitations and exceptions?

M. Alexander Peukert, Professor, Goethe Universität Frankfurt am Main

15h55

Séance de questions-réponses avec le public

16h10

Conclusion de la conférence : L'objet et la fonction de la propriété intellectuelle – Un demi-siècle de jurisprudence de la CJUE

M. Nicolas Decker, Avocat à la Cour, Associé – Decker & Braun Avocats, Luxembourg

M. Pablo Mohr, Expert Senior en Propriété Intellectuelle à l'Institut de la Propriété Intellectuelle Luxembourg, Directeur scientifique de la conférence

Modération: M. Nicolas Decker, Avocat à la Cour, Associé – Decker & Braun Avocats, Luxembourg

Organisé par



Avec le support de



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Économie

Office de la propriété intellectuelle

Publications

/ REVUE INTERNATIONALE DE LA
 PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE ET DU DROIT
 DU NUMÉRIQUE – PIN CODE

Search...



REVUE INTERNATIONALE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE ET DU DROIT DU NUMÉRIQUE – PIN CODE

Media

Paper

Digital

176.00 €

- +

Ajouter au panier

Description

Membres du Comité

Sommaires

Cette revue se veut être votre clef de la connaissance et de la compréhension du droit des technologies, de la protection des données, de la concurrence, de la propriété intellectuelle ou industrielle.

Parce que ces matières ne doivent plus être réservées à quelques spécialistes, la revue s'adresse aussi bien à l'avocat spécialisé qu'à l'avocat généraliste et au juriste d'entreprise.

Pour cela, la revue publie tant des articles de doctrine que de la jurisprudence commentée, mais également des actualités et des fiches pratiques pour aborder rapidement et clairement les différents aspects de la propriété intellectuelle et du droit du numérique.

Afin de garder le niveau de qualité nécessaire, tous les articles sont soumis à une relecture par des spécialistes.

La revue est tournée vers l'international et est composée d'un comité scientifique dont les membres sont basés au Luxembourg, en France et en Belgique avec une ambition de s'élargir rapidement à d'autres horizons et continents.

Toute commande que vous passerez sur ce site sera soumise aux présentes [Conditions Générales de Vente](#).

LEGITECH

CONTACT

OUR PRODUCTS

FOLLOW US

[Who are we?](#)

📍 10A, rue des Mérovingiens
 8070 Bertrange
 Luxembourg

[Publications](#)

[Trainings](#)

[LexNow](#)

[Newsroom](#)

[in](#) [🐦](#) [📧](#)

[f](#)

OK

This site uses only technical cookies necessary for its proper functioning. To find out more, please consult our [Cookies policy](#).

JURISNEWS

DROIT DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

ET DU NUMÉRIQUE

LARCIER
LUXEMBOURG

Publication périodique

ISSN: 2658-9834

Vol. 8 - N° 3-4/2019

Éditorial

Contrairement à un bateau, rebaptiser une revue ne porte pas malheur que du contraire et encore moins quand un nouveau nom s'impose de lui-même. Aujourd'hui, l'actualité du droit de la propriété intellectuelle notamment au niveau européen ne peut raisonnablement plus être couverte sans tenir compte de l'environnement numérique dans lequel il se meut. À bon escient, la JurisNews « Droit de la propriété intellectuelle » se voit donc à présent rebaptisée « Droit de la propriété intellectuelle et du numérique ».

Telle que nouvellement vêtue, la JurisNews fera donc dorénavant état, commentera et analysera la jurisprudence en droit luxembourgeois et européen de la propriété intellectuelle et du digital, au sens large. Du fait du peu de décisions luxembourgeoises dans cette matière, c'est essentiellement au sein de la Page européenne de la JurisNews que l'élargissement à cet environnement numérique trouvera sa place.

De manière plus détaillée que par le passé, la jurisprudence de la Cour de justice de l'Union européenne et du Tribunal de l'Union européenne y sera disséquée en tenant compte de son impact sur la pratique du droit luxembourgeois, au vu des entreprises actives dans le domaine au Luxembourg et sera mise en perspective avec les nombreux débats doctrinaux actuels. La fenêtre européenne de la JurisNews s'instruira souvent des conclusions des avocats généraux qui clarifient le contexte et les enjeux des décisions analysées. Enfin, dans chaque numéro, la Page européenne de la JurisNews privilégiera d'abord la transversalité et la primauté des décisions susceptibles d'influencer directement la pratique luxembourgeoise avant la contrainte de couvrir systématiquement tous les domaines du droit de la propriété intellectuelle. Et, parmi ces décisions, la JurisNews en sélectionnera une dans chaque numéro qui méritera des développements plus détaillés.

Aux fins de mieux évaluer l'effet de certaines solutions sur le droit de la propriété intellectuelle et en raison de l'importance de la question traitée, elle relatera aussi certaines décisions portant sur la digitalisation dans le contexte du droit de la concurrence et du droit de la consommation.

De la sorte, la première nouvelle mouture de la Page européenne de la Jurisnews portera, plus particulièrement, sur les conclusions de l'Avocat général Maciej Szpunar, présentées le 28 mars 2019, dans l'affaire AMS Neve e.a., C-172/18, ainsi que sur l'arrêt de la Cour de Justice de l'UE du 5 septembre 2019 dans cette affaire, et sur les arrêts suivants de la Cour de Justice de l'UE : (i) du 29 juillet 2019, Spiegel Online, C-516/17 ; (ii) du 10 juillet 2019, Bundesverband der Verbraucherzentralen und Verbraucherverbände, C-649/17 ; et (iii) du 7 août 2018, SNB-REACT, C-521/17.

Jurisprudence luxembourgeoise

CONCURRENCE DÉLOYALE

Action en contrefaçon de marque et action en concurrence déloyale – demande de déchéance auprès de l'OBPI – surséance de l'action en contrefaçon (oui) – surséance de l'action en concurrence déloyale (non)

TA Lux., com., 4 janvier 2019,
n° TAL-2018-01193

Faits

La société anonyme WH SELFINVEST SA (ci-après « WHS ») est une société d'investissement qui propose à sa clientèle des solutions afin de lui permettre d'effectuer des opérations de bourse en ligne sur des valeurs mobilières et des produits dérivés. Elle offre également des services de gestion de portefeuille.

WHS est titulaire des marques suivantes :

- WH Selfinvest, marque Benelux n° 1218243, déposée le 4 février 2011 pour les services de la classe 36 : services de courtage en bourse et de gestion financière de portefeuilles ;
- WH Selfinvest, marque internationale n° 1078240, déposée le 29 avril 2011 pour les services de la même classe et couvrant notamment le territoire de l'Union européenne.

145

Innovation

Anticiper vos besoins avec des produits innovants

European Judicial Training Network
Réseau Européen de Formation Judiciaire



CERTIFICATE OF PARTICIPATION

This is to certify that

Andrej STEC

contributed as speaker to the following activity

Intellectual Property Law-Trademarks & Designs

**Held in Napoli, Italy
13-14 September 2022**

**implemented within the European Judicial Training Network's
Judicial training programme**

Brussels, Belgium 14 September 2022

**Judge Markus Brückner
Secretary General of the European Judicial Training Network**



With financial support from the Justice Programme of the European Union





Scuola Leonardo da Vinci®

Funzionante con presa d'atto del Ministero della Pubblica Istruzione

piazza dell'Orologio 7, 00186 Roma-Italia
Tel. +39-06.6889.2513 / 06.6889.2613 • Fax: +39-06.6821.9084
e-mail: rome@scuolaleonardo.com
www.scuolaleonardo.com

CERTIFICATO DI FREQUENZA

La Scuola Leonardo da Vinci Roma attesta che **Andrej Stec** ha frequentato con regolarità e profitto un corso di lingua e cultura italiana di n. **35** ore conseguendo un livello **C1/N9** di conoscenza della lingua.

Detto corso si è tenuto presso il nostro Istituto dal **29.07.2013** al **02.08.2013**.

SCUOLA LEONARDO DA VINCI ROMA

Il Direttore

Pier Alberto Merli

Roma, 02.08.2013



La Scuola Leonardo da Vinci di Roma è ufficialmente autorizzata dal Ministero della Pubblica Istruzione con Decreto Prot. n. 59736 del 13.09.1999.





Scuola Leonardo da Vinci®

Funzionante con presa d'atto del Ministero della Pubblica Istruzione

piazza dell'Orologio 7, 00186 Roma-Italia
Tel. +39-06.6889.2513 / 06.6889.2613 • Fax: +39-06.6821.9084
e-mail: rome@scuolaleonardo.com
www.scuolaleonardo.com

CERTIFICATO DI FREQUENZA

La Scuola Leonardo da Vinci Roma attesta che **Andrej Stec** ha frequentato con regolarità e profitto un corso di lingua e cultura italiana di n. **35** ore conseguendo un livello **C1/N9** di conoscenza della lingua.

Detto corso si è tenuto presso il nostro Istituto dal **29.07.2013** al **02.08.2013**.

SCUOLA LEONARDO DA VINCI ROMA

Il Direttore

Pier Alberto Merli

Roma, 02.08.2013



La Scuola Leonardo da Vinci di Roma è ufficialmente autorizzata dal Ministero della Pubblica Istruzione con Decreto Prot. n. 59736 del 13.09.1999.



Mentoring certificate

THE FOLLOWING CERTIFICATE IS GIVEN TO

Andrej Stec

In recognition of participation in 7 months-long educational mentoring program in the area of the European Union law.

The following is to attest that the above named has delivered the following lectures and seminars:

- Introduction to the European law
- The evolution of the EU law
- European institutional law
- French presidency in the Council
- Democratic processes in the EU
- Enlargement process
- Agencies of the EU
- Introduction to General Court of the EU
- Contemporary issues of the General Court of the EU
- Current cases of the European Court of Justice

Dagmar Kusa
Coordinator of undergraduate
studies at BISLA



Andrej Stec
Mentor: Lecturer at the General
Court of the EU



Mentoring certificate

THE FOLLOWING CERTIFICATE IS GIVEN TO

Andrej Stec

In recognition of participation in 7 months-long educational mentoring program in the area of the European Union law.

The following is to attest that the above named has delivered the following lectures and seminars:

- Introduction to the European law
- The evolution of the EU law
- European institutional law
- French presidency in the Council
- Democratic processes in the EU
- Enlargement process
- Agencies of the EU
- Introduction to General Court of the EU
- Contemporary issues of the General Court of the EU
- Current cases of the European Court of Justice

Dagmar Kusa

Coordinator of undergraduate studies at BISLA



Andrej Stec

Mentor-Referendaire at the General Court of the EU



ZEUS BRUSSELS SPRL

30, AVENUE MARNIX B-1000 BRUXELLES

TEL: +32 2 5489700 FAX: +32 2 5489709

NET: WWW.ZEUS.BE E-MAIL: INFO@ZEUS.BE

TRAINING PLACEMENT REPORT

Dear Madame/Sir,

It has been my pleasure to know and work with Andrej Stec at Zeus Brussels S.P.R.L from September the 18th till December the 10th 1999, under the Leonardo da Vinci Community program.

Andrej worked to high standards, showed ambition and innovative thinking. Most importantly he delivered results needed by the company even though he was with us for a limited time.

He gained experience at European matters such as funding opportunities by the E.U. and offered solutions in the Marketing department as an Internet consultant, focusing on e-commerce, and database operations.

He succeeded because he combines his intelligence with an excellent work ethic.

We were very happy at Zeus with Andrej and would welcome him back at any time.

Sincerely,

Nikos Bogonikolos
President
Zeus E.E.I.G.

Theo Patrinos
Project Manager
Zeus Brussels Spri.

BALLENEGGER, GERMANIER JAQUINET & KART

Avocats au Barreau

Jacques BALLENEGGER
Docteur en droit - Avocat
Rue Beau-Séjour 10
Case postale 2860

1002 LAUSANNE

Tél. (41-21) 311 23 88
Fax (41-21) 311 23 91
CCP 10-48155-2

Slovaquie

Lausanne, le 20 septembre 2000/mcm

ATTESTATION DE STAGE

Monsieur Andrej Stec né le _____ de _____ a effectué un stage de trois semaines, du 28 août au 15 septembre 2000 en notre étude.

Durant cette période, M. Stec a pu prendre connaissance de divers dossiers et de procédures en cours, dans des domaines variés (droit de la famille, contrats d'entreprises, savoir-faire industriel, droit du travail, droit administratif, etc.) et a accompagné les avocats de l'étude à diverses audiences.

Grâce à une très bonne maîtrise du français et à de larges connaissances juridiques, même acquises dans un droit étranger, M. Stec a montré beaucoup d'intérêt à tous les dossiers dont il a pris connaissance, intérêt montré notamment par les questions pertinentes qu'il a posées.

M. Stec s'est également montré intéressé par tout ce qu'il a pu découvrir dans la région durant son séjour. Il a montré un caractère ouvert et sociable.

Nous avons eu beaucoup de plaisir à accueillir M. Stec durant son stage.

André-Marie Germanier Jaquinet

François Kart

J. Ballenegger

INSTITUT INTERNATIONAL DES DROITS DE L'HOMME
INTERNATIONAL INSTITUTE OF HUMAN RIGHTS
fondé par / founded by René CASSIN

CERTIFICAT DE PARTICIPATION
CERTIFICATE OF PARTICIPATION

31^e Session d'Enseignement / Study Session

3-28 juillet / July 2000

Délivré à
Delivered to

Andrej STEC

Strasbourg, le 28 juillet 2000



Le Secrétaire Général de l'Institut
The Secretary General of the Institute

VÝBEROVÝ VZDELÁVACÍ SPOLOK, VVS

(THE SOCIETY FOR HIGHER LEARNING, SLOVAKIA)

UDEĽUJE PO UKONČENÍ PROGRAMU LIBERÁLNEHO VZDELÁVANIA

CERTIFIKÁT

Andrejovi Stecovi

POTVRDZUJEME, ŽE BOL ČLENOM SPOLKU V ROKOCH 1996-1998
A ÚSPEŠNE ABSOLVOVAL NÁŠ ŠKOLITELSKÝ SYSTÉM,
INTERDISCIPLINARNE SEMINÁRE
A PREDNASKY.

BELOSLAV RIEČAN
PRESEDA SPRÁVNEJ RADY

SAMUEĽ ABRAHÁM
RIADITEĽ

V BRATISLAVE, 25. JÚNA 1999

Čestné vyhlásenie o spôsobilosti na právne úkony

Ja, dolu podpísaný Andrej Stec, Trvalý pobyt

Čestne vyhlasujem, že som spôsobilý na právne úkony v celom rozsahu.

V Luxemburgu, 6. Septembra 2022

Prekladateľ:

Zadávateľ prekladu:

Číslo spisu (objednávky):

Preklad číslo: 35/2022

z jazyka francúzskeho do slovenského jazyka

Predmet prekladu: potvrdenie o zdravotnom stave

Počet strán prekladanej listiny/počet strán prekladu: 1/1

Počet odovzdaných vyhotovení: 2

CODE MEDECIN :

Monsieur



Matricule :

Nom du patient : STEC ANDREJ

Numéro accident :

Date accident :

Luxembourg, le 08/09/2022

Je soussigné Dr . certifie avoir reçu en consultation ce patient ce jour.

Après l'avoir examiné, on peut conclure que le patient est en excellente santé physique et mentale.

Dès lors, il peut pratiquer toutes les professions, y compris celle de juge, sans danger pour lui même ou les autres.

Certifié sincère et véritable, remis au patient en main propre.

Dr

Kód lekára:

18-CNS

V Luxembourg, dňa 08/09/2022

Dolupodpísaný Dr. osvedčujem, že sa dnes ku mne dostavil na vyšetrenie menovaný pacient.

Vyšetril som ho a môžem konštatovať, že pacient je vo veľmi dobrom fyzickom a duševnom zdraví. Môže teda vykonávať akékoľvek povolania, vrátane povolania sudcu, bez toho, aby ohrozil sám seba, alebo ostatných.

Osvedčujem pravosť dokumentu, ktorý som odovzdal do vlastných rúk pacienta.

Prekladateľská doložka:

Preklad som vypracovala ako prekladateľ zapísaný v zozname znalcov, tmočníkov a prekladateľov,
ktoré vedie Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky v odbore: francúzsky jazyk, nariadené
prekladateľa:

Preklad je v denníku zapísaný pod číslom: 35/2022

Prekladateľ súhlasí s prekladanou listinou. Vyhlasujem, že som si vedomá následkov vedúcich
z neoprávneného prekladu.

Prekladateľka, dňa 14.9.2022

PhDr.

